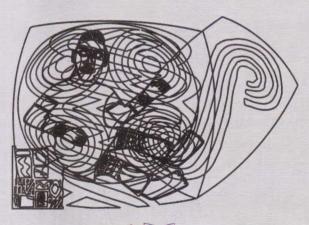




# ثورة زنجبار ١٩٦٤م

هل العرب مواطنون في أفريقيا أم مستوطِنون؟

د. عبد الله علي إبراهيم







سنسلة كتابات نقدية في مسائل الفكر والتاريخ

يحرّرها د. عبد الله علي إبراهيم

#### صدر في الدورة الأولى (١٩٧٦-١٩٧٧م):

١. الماركسة ومسألة اللغة في السودان، ١٩٧٦م.

٢. كيف أحطوطب عشب (إشراقة) التيجاني يوسف بشير، ١٩٧٧م.

#### صدر في الدورة الثانية (١٠١٠-٢٠١٢م):

٣. بخت الرضا: التعليم والاستعمار، ١٠١٠م.

٤. انقلاب ١٩ يوليو ١٩٧١: من يومية التحري إلى رحاب التاريخ، ١٢ ٠ ٢م.

٥. فاطمة أحمد إبراهيم: عالم جميل، ٢٠١٢م.

#### صدر في الدورة الثالثة (١٦ ٢٠١م):

٦. ثورة زنجبار ١٩٦٤: هل العرب مواطنون في أفريقيا أم مستوطنون؟، ٢٠١٦م.

٧. التعريب: هذيان مانّوي، ١٦٠٢م.

٨. حركة وطنية أم حركات وطنية:

تاريخ ما أهمله التاريخ عن جنوب السودان، ١٦٠ ٢٠م.

٩. أصوات أخرى في الحديقة: التعليم والتراث في السودان، ٢٠١٦م.



# مار المصورات للنشر والكباعة والتوزيع

الخرطوم غرب، شارع الشريف الهندي المتفرع من شارع الحرية ت: 0912294714

ثُـورِقْ رْلْـچـپـار ١٩٦٤ م هل العرب مواطنون في أفريقيا أم مستوطِنون؟

سلسلة «كاتب الشونة»

(1)

الكتاب: ثورة زنجبار ١٩٦٤م

مل العرب مواطنون في أفريقيا أم مستوطنون؟ الكاتب: د. عبد الله علي إبراهيم تاريخ النشر: الطبعة الأولى 2016م رقم الإيداع: 2015/17555

الناشر: حار المصورات للنشعر والكجاعة والتوزيع



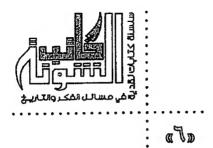
الخرطوم غرب، شارع الشريف الهندي المتفرع من شارع الحرية ت: 249912294714 banaga1985@yahoo.com

> المدير المسؤول: أسامة عوض الريح التحرير: محمد عمر نصر التصميم: محمد الصادق الحاج

### حقوق النشر محفوظة للمؤلف والناشر ©

لا يسمح بإعادة إصدار هذا الكتاب أو أي جزء منه، أو تخزينه كنسخة إلكترونية أو نقله بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من الناشر.

إن دار المصوّرات للنشر غير مسؤولة عن آراء المؤلف وأفكاره، وتعبر الآراء والأفكار الواردة في هذا الكتاب عن وجهة نظر المؤلف ولا تعبر بالضرورة عن وجهة نظر الدار.



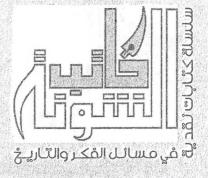
# ثورة زنجبار ١٩٦٤م

هل العرب مواطنون في إفريقيا أم مستوطنون؟

د. عبد الله علي إبراهيم



ار المصورات للنشر والكباعة والترزيع 2016



هذه سلسلة لمعالجة قضايا الفكر ومناهجه تفاءلت باسم «كتاب الشّونة» الذي هو أول مدوّنة تاريخية مستحقة الاسم في السودان، وهي عن تاريخ دولة الفونج (١٩٠٤م-١٨٢١م) كتبها الشيخ أحمد بن الحاج أبو علي كاتب الشونة المولود في «١٨٤٥م» بالجزيرة جهة المسلمية. وجاءت شهرته بـ«كاتب الشونة» من وظيفته في ١٨٢٤م كاتباً لشونة الغلال للحكومة التركية التي حكمت كاتباً لشونة الغلال للحكومة التركية التي حكمت السودان في ١٨٢١م، أخذ كاتب الشونة تاريخ الفونج الباكر مما سمعه أو قرأه، أما تاريخهم المتأخر الذي عاصره فقد شهد على عصره. ولم يتوقف بنهاية دولة الفونج في ١٨٢١م بل استمر يؤرّخ لزمانه حتى عام ١٨٣٤م.

واكتنفت المخطوطة بركة غرّاء في التأليف. فكانت موضوع تضامن تاريخي لمثقفين في الدرجة الرقيعة. فقد اتفق لجماعة من بواكير مثقفينا في القرن التاسع عشر، هم القاضي المفتي إبراهيم عبد الدافع ١٨٠٠م، والزبير ود ضوة، والمفتى الأمين الضرير، على المضى بتدوين التاريخ العاقب لسنة توقّف كاتب الشونة ١٨٢١م صُعداً حتى عام ١٨٧٢م. ثم تعاقب على تحريرها ونشرها في القرن العشرين من شتيت نسَخها، في إسطنبول وڤيينا ولندن ونوتنغهام، صفوة من المؤرِّخين هم الدكتور مكى شبيكة ١٩٤٧م، والشاطر البصيلي عبد الجليل (١٩٦١)، وب، م. هولت ١٩٩٩م. ووصفَت المؤرّخة هيذر شاركي المخطوطة بأنها أهمٌ مصدر في اللغة العربية عن السودان في حقبة تزايدت فيها وتائر انتشار الإسلام وأرهصت هويته العربية الإسلامية بالظهور.

## المحتويات

	(آ) ثورة زنجبار ١٩٦٤:
. أفريقيا	هل العرب مواطنون في
٩	أم مسـتوطنون؟
خير التاريخ	أسـقف كانتبري، شــ
١٤ ١٤	أن تُقتَـل العـربَ
	(ب) رب الأفارقة،
YV	شورة أم غــزوة؟
يب الزنيم ٣٥	القيلد مارشــال، الغر
اريخ	أوكيلو، عبث شاذ بالد
ﻠﻦ ﻳﻘﻮﻣﻮﻥ ﺑﻪ٧٥	ان يجاب غير الخزي
	(ج) هولوكوست العرب،
٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	نهايــة السياســة
دهاأخرى	الانتخابات التي ما بع
٧٧ā	مأركسية الجزر الغافي
ېتە	الزنجي لا يزايد بزنوم
ريْته۸۳	كما النمر لا يزأر بنم
91	خاتمـــة
٩٧	قائمة الصادر والراجيع

### ڻورة رُنجِبار ١٩٦٤م؛ هـل المرپ مواطلون مْي أمْريقيـا أم مستوطلون؟

أريد بهذا المبحث تجديد البحث في هولوكوست العرب في زنجبار الذي أنزلته بهم ثورة «الأفارقة» في العاشر من يناير ١٩٦٤م فقضت على سلطانهم في الجزيرة وتعقبتهم قتلاً واعتقالاً واغتصاباً وتهجيراً على الهوية. وما حثني على العود على بدء بخصوص هولوكوست زنجبار شهود عام أو سلبية لمحنة زنجبار. كتابان من الثلاثة تناولا وقائع تصفيات عرقية مصموت عنها. فعرض وقائع تصفيات عرقية مصموت عنها. فعرض كتاب الأكاديمي الأمريكي رينيه لمارشان لحادثات ثمان منها وصفها بدالمنسية، ولم تكن بينها محنة زنجبار. وهكذا فالمأساة العربية الإنسانية لا

تُذكر حتى حين يفتح الله لكاتب أن يرفع الغطاء عن محن البشر المطوية، فهي من منسي المنسيات، ولكن وجدتُ الأكاديمي الكندي هيربرت آدم أفرد لها فصلاً في كتابه «أصوات مخرسة: فظائع مجهولة في القرن العشرين». أما الكتاب الثالث الذي حفزني لأنظر مجدداً للمحنة فهو للأكاديمي جوناثان قلاسمان، الاختصاصي بتاريخ ساحل شرق أفريقيا بجامعة نورثوسترن، الذي وضعها في سياق تحليل متعمق للفكر العرقي والعنف في زنجبار،

وأستغلّ حلول الذكرى الخمسين لهذه النكبة العربية في ٢٠١٤ لأميط، نافذاً بمدخلها السالب الصعب، الأذى عن طريق العلاقات العربية الأفريقية. فالمحنة هي، بتعبير الفرنجة، «عظام نخرة» في دولاب القومية الأفريقية التي تضيق واسع القارة فتقصرها وطناً للزنج السود لا غير. وهي ذروة في عقيدة أفريقيا الزنوجية التي لسم تواضع بعد على الاعتراف بأن أفريقيا حمالة أوجه وثقافات وشعوب. فإن لم تكن زنجياً تحاً، في منظور هذه العقيدة، فأنت «مستوطن» عتوت على أهل البلد وسيأتي يسوم أن تُرد إلى أهلك الأولين مهما طال مكوثك في القارة أو تُبَاد دون ذلك.

يريد المبحث أن نتدارك بإستراتيجية عربية ناجعة هذه المهلكة التاريخية بهجمة فكرية رصينة على الاعتقاد الخطر السائد بأن العرب غزاة لأفريقيا وجماعة من المستوطنين يدخل اقتلاعها في باب الشورة وصالح الأعمال. وكانت هذه العقيدة إطاراً

قـل التصريح به في مسألة جنوب السودان (1). فقد الدخرت الدوائر المتطرفة من القوميين الجنوبيين الجنوبيين «الأقارقة السود» في نزاعهم مع «عرب الشمال» مصيراً لأولئك العرب كمثل يوم الأندلس وزنجبار. وعالىج محمود ممداني، الأنثربولجي الأفريقي المعروف، هذه العقيدة الفاسدة التي اكتنفت الصراع في دارفور في كتابه «منقذون وناجون» (٢٠٠٩م). فعرض لكيف صورت دوائر متنفذة في دارفور والغرب مسألة دارفور كنزاع بين عرب طارئة وأفارقة قارين. ولما كانت دراسة عرب السودان لم تتجاوز محطة حلولهم في السودان في ما بين القرن التاسع والخامس عشر كثيراً في دراسات الغرب التاسع والخامس عشر كثيراً في دراسات الغرب وقد تجمدوا في التاريخ، «مستوطنين» عتوا على أهله وقد تجمدوا في التاريخ، «مستوطنين» عتوا على أهله الأصل وأخرجوهم عن ديارهم. (2)

<sup>(1)</sup> استنكرت الحركة الشعبية في بيان لها أخير استهداف الجيش السوداني، العربي في نظر الحركة، «السكان الأصليين» في جبال النوية بجنوب كردفان والنيل الأزرق (سودانايل ۱۷ سبتمبر ۲۰۱۱). وراجع أبوبكر القاضي، القيادي بحركة العدل والمساواة الدارفورية، ناشطاً من جبال النوية بولاية جنوب كردفان لتأكيده أن شعبة النوية مم «أصحاب الأرض الأصليين» بينما المسيية العرب وافدون، وقال له أن التجمل بالأصالة على الأرض فكرة خطيرة بجعلها «المواطنة درجات ربما بحسب الأقدمية في التواجد على الأرض أو حسب النقاء العرقي المؤخي للأشخاص الموجودين على الأرض».

<sup>(2)</sup> Sandra Lockwood, Nightmare in Paradise: the 1964 Zanzibar Revolution and Genocide. In Adam Heribert, Hushed Voices: Unacknowledged Atrocities of the 20th Century (Berkshire, Berkshire Academic Press, 2011), p. 24.

# أسقف كانتبري، شخير التاريخ:

زار نيافة روان وليام، أسقف كانتربري، زنجبار في ٢٠٠٧م وغشي الكاتدرائية الإنجيلية المبنية فوق سوق أشري للنخاسة العربية في القارة في القرن التاسع عشر. ومر نيافته على زنازين أولئك الرقيق وحمل قيودهم بين يديه وقال: «ولكأن الرق نوع من الجبر على المجتمع الإنساني. بوسعك العودة مرة بعد مرة لتجعل من الناس أدوات أو ممتلكات. ولا أحسب أننا سنجلس حيث نحن ونقول إن ذلك كان في الماضي وانقضى. فكل صور النخاسة الحديثة، الرق الاقتصادي، ورق المدين، ونخاسة التبضع في الجنس-كلها حاضرة معنا في زمننا (لوكوود ٢٠١١، ٢٤).(١)

ولو كان لضحايا هولوكوست العرب في زنجبار بعد ثورة ١٩٦٤م نصب في الجزيرة لربما رأى نيافته، متى زاره، أن بعضنا من مثل قوميتي ثورة ١٩٦٤م الزنوجية لم يكن جالساً على عجيزته حيال الرق مكتوف الأيدي. فقد انغبن أولئك القوميون من نصب الرق مثل كنيسة زنجبار، التي أنشئت في ١٨٧٠م لتدشين «المهمة الحضارية» الاستعمارية الأوربية على خرائب الرق العربي، وأوغرت صدورهم بالتذكير وحيد الجانب المقالدة الرق، حتى وأتاهم الظرف فأفسدوا في الأرض. واستنكر قلاسمان هذا الصوت الغربي المبرمج لإذكاء

<sup>(1)</sup> Mahmood Mamdani, Saviors and Survivors: Darfur, Politics, and War on Terror, (New York, Doubleday, 2009), p. 93.

ذكرى الرق العربي في شرق أفريقيا. فذكر في السياق مسلسلاً للأكاديمي الأمريكي الأفريقي البارز بجامعة هارفارد، هنري لويس قيتس، وعنوانه «عجائب أفريقيا»، الذي خصص حلقة منه لأهل ساحل أفريقيا الشرقي وثقافاتهم. فزار زنجبار وساءه أن يزعم بعض أهلها نسبة شيرازية فارسية وهم سود مثله. وزار قييتس كنيسة سوق النخاسة العربي المار ذكرها التي صارت منذ الثورة مزاراً يعاد فيه إنتاج تاريخ النخاسة العربية وأساطير وحشيتها. وعاب قلاسمان على هنري العربية وأساطير وحشيتها. وعاب قلاسمان على هنري حقائق تاريخية مؤكدة. (1)

ومزارات الرق العربي في شرق أفريقيا عديدة. فقد غشي السيد محمد فايق، الدبلوماسي المصري، حرماً من حرمات الشحن التاريخي ضد العرب. فرأى لوحة نصبها الإنجليز بجامعة ماكريري بأوغندا على موضع بارز أظهرت إنسانية الإرساليات المسيحية التي جاءت لأفريقيا لتحررهم من أغلال الرق التي شكمهم العرب بها. كما حوى متحف ليفنقستون في زامبيا عرضاً عن إنسانية المسيحية ونخاسة العرب.

<sup>(1)</sup> Jonathan Glassman, War of Words, War of Stones: Racial Thought and Violence in Colonial Zanzibar, (Bloomington: Indiana University), p. 310.

<sup>(2)</sup> محمد قائق: عبد الناصر والثورة الأفريقية. دار المستقبل العربي، القاهرة، ١٩٨٢م، ص ١٨٤.

<sup>-</sup> أيضا راجع: ناصر بن عبد الله الريامي: زنجبار: شخصيات وأحداث. دار الحكمة، (لندن، ٢٠٠٩م، ص

وبلغت رسالة تلك النصب من أوغرته فلم يرحم. فجون أوكيلو، قائد ثورة ١٩٦٤م الزنجبارية وسفاحها موضوع ورقتنا هذه، ممن أثار حفيظته واحد من تلك المنزارات، فهو يوغندي الأصل شريد آفاق ساقته المعايش إلى زنجبار عبر كينيا في ١٩٥٩م كما سنرى. فقال إنه كان بكينيا فأحسن لـه عربـي بموضـع للمبيت ولكـن حذره من الشــخير بعد وصفَّه ب«العبد»، وحلم ليلتها بمن قال له إنك ستعبر إلى جزيرة بالمحيط الهندي ونبهه إلى أن يحذر لأنه سيعاني الأمرين على يد أجانب (1). وزار في سياحته قلعة المسيح بممباسا بساحل كينيا الشرقي وقال إن حيطانها شاهد يُخجِل تجار الرقيــق العــرب. فســجد على بلاطهــا من فــرط الغبن وأقسم أن يزيل تجارة الرقيق التى يرزح تحتها الأفارقة في المستعمرات البرتغالية وجنوب أفريقيا<sup>(2)</sup>. وصدق أوكيلو وعده كما سنرى.

## أن تُقتَل العرب:

تحتفل زنجبار كل عام بشورة ١٩٦٤م ولا يذكر أحد الهولوكوست الذي ارتكبه الثوار بحق شعبها العربي. وهو جنوسايد بدا به أن جماعة أثنية ما كادت تطهر الوجود من أثنية أخرى (3). وتاريخ

<sup>(1)</sup> John Okello, Revolution in Zanzibar, (Nairobi, East African Publishing House, 1971), p. 62.

<sup>(2)</sup> Okello, 64.

<sup>(3)</sup> Lockwood, 13.

المذبحة ما يرزال ناقصاً بعد نحو نصف قرن من حدوثها حتى قال قلاسمان، على سعة اطلاعه في الشأن، إنه مما يستحق أن يكتب في سجل شامل للثورة لم يقع لنا بعد(1). ودأب على إنكار هذه المحرقة الأدب الأفريقي بالذات الصادر عن مؤرخين من بر تنزانيا. فقل خوضهم في دقائق تلك المذبحة وعوضوا عن ذلك بتكذيب «تخرصات العرب عنها. فعمسر مابسوري (١٩٩٦م) يزعه أن مسالة ضحايها الشورة حبل على غارب لأنه لم نقع على إحصاء موشوق به لعدد القتل والجرحي (2). وقسال مابوري إن هذا الفراغ ملأته الصدوس والتزويرات. فالعرب توارثوا زعم أن الثورة قد قتلتهم بالجملة. وهذه قصص لا طائل من ورائها سوى تأجيج الفتنة بين أعسراق الجزيسرة. ونُسِبت المبالغة في أرقسام ضحايا العرب إلى جون أوكيلو، اليوغندي الغامض الذي قاد الثورة، بما ظل يذيعه على الراديو خلال

(1) Glassman, 284.

<sup>(2)</sup> استغربت لوكوود كيف أنه ليس بيدنا تغطية موشوق بها لمقتلة زنجبار ومسرور هذا القتل المجانسي بغير أن يلحظه أحد ويسبجل وقائعه. وزادت أنه لا بد هناك مسن عاش تلك الفظائم وسَامٍ ودوّن وقائعها. لماذا لسم تقسع بيدنا تغطية مباشرة من شاهد عبان؟ هناك عبرب هربوا وأنشأوا جماعات مغتربة في عمان وغيرها من بلاد العبرب. فإنشأوا جماعات مغتربة في عمان وغيرها من بلاد العبرب. فإن الم يضرج شهود العيان منزلاء بروايتهم سيظل هذا الجنوسايد حادثة غامضة أو أسيء فهمها (Lockwood, 23). وربما غاب عن الكاتبة السجل العربي في هذا الخصوص. ووجدت الريامي (٢٠٠٩) جاء بعينات ناضجة من تلك

الثورة من قتل مجان للعرب بقصد الترويع. ثم تخلص مابوري من الوزر بتخليط المسألة بقوله إن الضحايا كانوا عرباً وأفارقة. وهذا تفريق لئيم للدم بين القبائل.(1)

واحدة من سبل التغطية على المذبحة وتغييبها هي الإنكار المتفاوت لدور الفيلد مارشال جون أوكيلو في الثورة برغم أنه الشاهد المستميت عليها. فأحصى ضحايا العرب عداً في كتابه «ثورة زنجبار» (١٩٧١م) ساعة بساعة ويوماً بيوم. بل قال إنه طلب عن طريق الإذاعة في الثانية بعد ظهر يوم الثورة ١١ يناير من قادة فرقه المسلحة أن يوافوه بخسائر العدو في الأرواح والجراح والاعتقال. وطلب منهم تقديم نفس المعلومات عن ضحايا الثوار (2). واستنتج أنتونى كليتون أن أوكيلو ربما عمل شرطياً في زنجبار قبل الثورة مع أنه لم يذكر ذلك ضمن أشغاله في كتابه. فطلبه من عصبته الثورية التبليغ عن الضحايا بعد كل معركة مع العدو تدريب نظامي بريطاني علاوة على ما بدا عليه من ارتياح في زيه العسكري في الصور التي أخذت له بعد الثورة. فصورته في زي الفيلد مارشال هي لشخص مرتاح في ملبوس واضح أنه لم يرتديه لأول مرة.<sup>(3)</sup>

وتواترت التقاريس. جاءه التقريس الأول في

<sup>(1)</sup> Omar Mapuri, Zanzibar, the 1964 Revolution: Achievement and Prospects, (Dar es Salllam, Tema Publishers, 1996), pp. 54-55.

<sup>(2)</sup> Okello, 148-149.

<sup>(3)</sup> Anthony Clayton, Zanzibar Revolution and Its Aftermath (London, C. Hurst, 1981), p. 52.

الثالثة بعد الظهر عن هجوم عصبته على رئاسة شرطة زيوان أسفر عن ٣٩ قتيلاً و٨١ حريصاً و ٤٣٠ أسيراً. وقتلت عصبته ٢١ في رئاسة الجيش في متونىي وجرحت ٧٥ وأسرت ٢٢٨. وكان ضحابا هجومها على رئاسة السجون هو ١٧ جريحاً وأسرت ١٦٠. وبلغته تقاريس من الريب تفيد أن ضحاسا المواجهات كانوا ٥٩١٥ منهم ١٤١٧ من الأفارقية والبقية عرب(1). وذكر أنه تلقى في التاسعة مساء یــوم ۱۲ بنایر تقریــراً باحتجاز عصبتــه لـــ ۱٤۷۱٦ فيهم نساء العرب وكبارهم وأطفالهم<sup>(2)</sup>. وقال إنه طوق بنفسيه واعتقبل ٤١ من العرب (١٨ من النساء و١٠ أطفال) فطلب ترحيلهم إلى زنجيار ولكن طاقم عصبته قتلهم (3). وقال إنه علم عن ثورة للعرب مديسرة يدوم ١٣ من ينايس عن صبى رتبت عصبته لشنقه بعد أن قتلوا ٤٠ من أهله. وجاء أوكيلو في الوقت المناسب لينقذ الصبى من الموت(4). وقال إنهم صاروا في يوم الأحد يبحثون عن العرب «دار دار» بصورة شاملة وإذاعة إحصائيات قتلاهم وجرحاهم ومعتقليهم. (5)

من الجهة الأخرى وجه أوكيلو جنده ألا يتعرضوا للأورييين أو الهنود. بل أذن لهم التحرك

<sup>(1)</sup> Okello, 150.

<sup>(2)</sup> Okelio, 151.

<sup>(3)</sup> Okello, 153.

<sup>(4)</sup> Okello, 150.

<sup>(4)</sup> Okemo, 130.

<sup>(5)</sup> Okello, 151.

في أرجياء الحزيرة بصحية جنيد منيه(1). وقيال إنه وجنه عصينه الثوريية ميرة لكسي مقاومية العيرب بإطلاق النبيران في كل اتجاه وقتل كل ما يعرض لهم «رحالاً، نساء، أطفالاً، عرجي ومكاسح، حتى الدجاج والمعيز». وصب البنزين على بيوتهم وأحرقها عن بكرة أبيها بحريق عظيم ثم وجه ضباطه لحصر الضحاسا لاحقــاً(2). وقــال في موضع آخر إنه وجه عصبته لحرق بيوت العرب دون قتلهم. ولكن رجاله خالفوه وقتلوا بالنظير، في قوله، إلى مضاضــة الأفارقــة القديمــة مــن العــرب. فهم قد عصوه حين وجههم للاحتفاظ بواحد وأربعين عربيــاً انكشــف لــه مخبأهــم فعـــن لهم حراســة بعد أن اعتقلهم بنفسه وطلب ترحيلهم أحياء إلى مدينة زنجبار <sup>(3)</sup>. وجمع إزمونى مارتىن حصيلة أوكيلو فقـال إن ضحايـاه في يومـه الثالـث كانـوا ١١ ألـف وتسبعمائة خمسة وتسبعين محاربياً مقتبولاً وهلك ١٦٣١ مدنياً ولم يمت سوى ٩ من عصية أوكيلو. واعتقلت الثورة ٢١ ألف وأربعمائلة اثنين وسلين. وقال إنه مع أن القتال والذبيح لم يدم طويلاً صارت زنجبار أعنف الثورات في أفريقيا الاستوائية حتى تاريخه.(4)

<sup>(1)</sup> Okello, 155.

<sup>(2)</sup> Okello, 151.

<sup>(3)</sup> Okelio, 153.

<sup>(4)</sup> Esmond Martin, Zanzibar: Tradition and Revolution, (London, Hamish Hamilton, 1978), p. 58.

ويستغرب المرء لمنكرئ محرقة زنجيار وشواهدها قديمة. فقد خلدها فيلم « أفريقيا: الدم والبأس، للتلفزيون الإيطالي الذي صوّر، على الطبيعية، مشاهد القتيل عين «الدشداشية». وحملت صوره عن زنجيار رعباً محضاً: صفوف طويلة من رجال ونساء في طرقهم لحفر المثاوي الأخريرة لهم، وعريبات تراكمت عليها الجثث، ومقاسر حماعية، وجثامين بلا حصر طافحة في الحيط هلكت قبل أن تهرب بالقوارب من ويل الهولوكوست. وترى في الفيلم كل ما يصم الثورة بالمحرقة. وأنتج الفيلم السينمائيان الإيطاليان قواتيرو جاكوبيت وفرانكو بروسيري اللذان طاف بالجزيرة على متن طائرة في يومسى ١٣ و١٤ يناير يصوران وقائع الهولوكوست «لايف» والثوار يرجمونهما بالسلاح لزجرهما عن فعلهما. وشكك القوميون ألافارقة في صدق رواية الفيلم عن الحادثة(1). بل أدانه سفراء عن ٢٠ دولة أفريقية لإيطاليا. وتسبب ذلك الضغط القومي الأفريقي في غياب وزير الثقافة الإيطالي من الحفل الـذي أقيّـم في ١٩٦٦م بمناسبة منح منتجبي الفيلم جائزة دونالتو ديفيد. وما أزعج أولئك السفراء أن الفيلم لم يقل كلمة طيبة واحدة عن أفريقنا وحشد صور الفظاعات الأقريقية التى تمثلت في قتل واحدهم الآخر وتخريب البيئة في أعقاب تصرر القارة(2). وليس من بين تلك الصور واحدة

<sup>(1)</sup> Clayton, p. 78, footnote 55.

<sup>(2)</sup> Lockwood, endnotes 26 and 27.

مختلقة بما فيها واحدة عن قتل للعرب والمسلمين بدار السلام<sup>(1)</sup>. وقال كلايتون إن مشهد زنجبار الدموي صعب التشكيك فيه بواقع طبيعة الأرض في الفيلم التي لا شك في زنجباريتها.<sup>(2)</sup>

لربما بالغ أوكيلو في الإبلاغ عن ضحاياه ولكن إحصائيات من تحروا الهولوكوست من المؤرخين مزعجة. فرغم خلو يدهم من ثبت بضحايا ثورة مفرطاً وعلى الفوية. فقد تعقبت العصب الثورية العائلات العربية. ومن المحتمل أن الآلاف قتلوا. وسيق آخرون لمعسكرات الاعتقال ثم هُجًروا من البلد في آخر العام الذي فقدت فيه زنجبار ربع سكانها العرب أو أكثر. (3)

وتتراوح تقديرات المؤرخين لضحايا هولوكوست العرب بين ٥٠٠٠ و١١٠٠٠، وربما كان الحد الأدنى أكثر قليلاً. فكان مدير شركة سميث ماكينزي الإنجليزي، أ. لدجر، بأنقوجا (اسم الجزيرة التي عليها مدينة زنجبار وتشكل معاً مع جزيرة بمبا دولة زنجبار) وقدر الضحايا ب ٨ ألف على أساس البيوت

<sup>(1)</sup> اسم الفيلم هـ و وأفريقيا المدم والبأس، (Africa Blood) أو ووداعماً أفريقيما، (Africa Adios). واقتطع منتجون أمريكيون 2 دقيقة منه لم تنقص من بشاعته واحتمع عليها منتجوه الطليمان، وتجد الجميزة عمن مقتلة العمرب في زنجيمار وتنجانيقما عمل اليوتيوب متمى أدخلم ونجيار، ومترادفاتها.

<sup>(2)</sup> Clayton, 78.

<sup>(3)</sup> Glassman, 282.

المحروقة التي مر بها. وهو عدد قال كليتون إنه ربما زاد قليلاً جداً عن عدد القتلى الفعلى ولكنه مقبول. وحدث موت لاحق خلال ترحيل العرب والهنود القسرى من الجزيرة(1). ومن جهته ذكر قيتس في مسلسله التلفزيوني عن أفريقيا، حلقة ساحل أفريقيا الشرقي، إنه جاء إلى زنجبار في ١٩٧٠م وما يزال الدم العربي الراعف هاجساً. وقدر أن الضحابا القتلى ب٥٠٠٠. وقدرت ساندرا لوكوود أن القتلى منهم والمهجرين عنوة هو بين ٥ ألف إلى ١٢ ألف زنجياري معظمهم من أصل عربي<sup>(2)</sup>. أما كليتون فيقدر أن القتلي كانوا بين ٣ ألف إلى ١٦ ألف<sup>(3)</sup>. ولو حصلنا على تقدير لقتلى جزيرة بمبا غير المصورين، ولو حدساً، لزاد الضحايا عددا. كما قد يزيد من عددهم أولئك الذين ماتوا في وقت متأخر جراء جراحهم أو عذاب معسكرات الاعتقال<sup>(4)</sup>. والخلاصة أن العرب الذين كان تعدادهم ٥٠ ألف في زنجبار عام ١٩٦٣م، سدس السكان، نقصوا فصاروا ما بين ١٢ ألف و١٥ ألف بسبب القتل والتهجير والهروب(5). وتقرق عرب زنجبار فمنهم من هاجر إلى مصر ودبي والكويت. ولكن عمان لم ترحب بهم إلا بعد انقلاب ١٩٧٠م فيها ونجح أكثرهم في مقاماتهم الجديدة رغم أن لغتهم كانت السواحيلية لا العربية.

<sup>(1)</sup> Clayton, 81.

<sup>(2)</sup> Lockwood, 13.

<sup>(3)</sup> Clayton, 81, footnote 63.

<sup>(4)</sup> Clayton, 81.

<sup>(5)</sup> Clayton, 99, footnote 99.

وبلغ عددهم في عمان ما بين ١٠-١ ألف. وبقي من العرب في زنجبار من تصالح مع ضياع مجده السالف. ووصفهم صحفي: «لقد غاض الغرور الذي اتسموا به أيام حكمهم الجزيرة. فالتخجيل الذي رماهم بطرف غضيض والخمول الطارئ على طريقة حملهم أنفسهم يخيم على غدوهم وراوحهم في الأزقة الضيقة ويطبع وسط المدينة بجو الجيتو». واستعادوا لحمتهم بالمجتمع بجامع الإسلام والتذرع بأصل أفريقي وبعناية مصر بهم. (1)

وكان القتل على الهوية العربية. فنقل كليتون عن عربي ما رواية ما وقع له فقال: «قاموا بقتل كل العرب الذين طالوهم، وشقوا حناجرهم وهم في نومهم، وهرب منا من هرب إلى المراكب ولكن طارد والديّ جمع من الثوار على شاطئ البحر برغم أن والدتي أفريقية. فضاض والدايّ إلماء إلى المراكب ولكن بعض المطاردين لحقا بهما وأمسكوهما من شعورهما وأغرقوهما» (2). وتسابق العرب إلى البحر للنجاة مما أثبته الفيلم الوثائقي «وداعاً أفريقيا».

ووصف كليتون «حقول الموت» الزنجبارية وصفاً مؤثراً. فقد وجه أوكيلو عصبته الثورية ألا تأخذها شفقة بالمانقا (العرب حديثو الوصول لزنجبار) بالذات. وكان الأوفق حظاً من أعتقل ووضع في معسكرات للغرض ثم خُملوا بعدها إلى

<sup>(1)</sup> Clayton, 99.

<sup>(2)</sup> Clayton, 78.

جـزر مطرفة وعانوا من الشـمس والجـوع والعطش. وصاروا يدفئون كل خمسة في قبر من حجم متوسط في جبانات ما. وهناك جثث رمست في الآبار. ودُفن الباقون في مقابر جماعية جاءوا بطبيب من البر الأفريقي للإشراف عليها. وانتهز أهل الثارات الوضع لتصفية ما بهم من موجدة. وهوجمت منازل الآسيويين وسلبت. وقتلت عائلات عربية بأكملها في الأكمة. وفي أحياء العرب بغرب جزيرة أونقوجا (كبرى جزائر زنجبار) ترى خرائب البيوت صفاً صفا وعلى النوافذ الهشيم رايات بيضاء طلباً للاستسلام. وهكذا تضرمت نار الكراهية التي هي إرث من الماضي وتناغمت بتطرف مع حمى السياسة الانتخابية للعشر سنوات الماضية التي سبقت استقلال البلد في ١٩٦٣م وأخرجت أثقالها في مذابح بالجملة. وكلما تعاظم العنف صار قدراً(1) لا منصاة لأحد منه. وصار الجميع شركاء فيه كمن تواثقوا فيه بذنب مشترك إلى حد ما. وحملت المذابع والحرائق طابع البوقرميز (pogroms) في التاريخ الأوربى، وبلغ عدد القتلى عدة الآلاف. (2)

ولرسم شراسة الهولوكوست العربي وصف كلايتون زيارة لأوكيلو لجزيرة بمبا في ٢٢ يناير. وكانت بعبا لـم تتحمس للثورة بل عرضت على السلطان والحكومة الخلوعين ممارسة عملهما من أرضها. فركب لها أوكيلو مركب «سيد خليفة»

<sup>(1)</sup> Clayton, 80.

<sup>(2)</sup> Clayton, 81.

السلطانية التي صار اسمها «جمه وري» بفرقة تعزف الموسيقي العسكرية البريطانية (1). وأعمل قتلاً وضرباً في أهلها. واستعمل في عرب بمبا أسلوب الإزراء. فعصبته تهين الناس وتجلدهم على الملأ فيبطحون الهنود والعرب على الأرض ويقصون ذقونهم ويجزون شعورهم علاوة على اغتصاب النساء والفتيات ونهب الدور والمتاجر. وكان الموكندي، وهم عمال وافدين من شعب بموزمبيق، شرسين في كل ذلك. ولم يسلم من الإزراء حتى أحد كوادر الحزب الأفروشيرازي (المفروض أن الثورة تمت باسمه كما سنرى) من الهنود صادروا داره وحلقوا رأسه وجعلوه يمسح الطرقات لينظفها في الظهيرة مثل بقية الآسيويين.(2)

سنقف وشيكاً على الطريقة التي تخلص بها الشيخ عبيد كرومي، رئيس مجلس الشورة ورئيس مجلس الشورة ورئيس رنجبار لسنوات ١٩٦٤م-١٩٧٢م، وحزبه الأفروشيرازي من الفيلد مارشال السفاح أوكيلو فوقفت حمامات الدم. ولكن الأذى لم يرتفع بالكلية عن العرب والهنود. فتواصل في عهد كرومي تطهير الخدمة المدنية من الآسيويين والعرب وأغلقت المدراس الخاصة بهم. وهاجر كثير منهم أو أعد نفسه للهجرة. ونجح بعضهم في تسفير جواهره وأمواله إلى الضارج ولكن في معظم الصالات تركوها أو صادرها الجمرك حين تفتيشهم. وأحلوا تلامذة

<sup>(1)</sup> Clayton, 88.

<sup>(2)</sup> Clayton, 90.

أفريقيسين مصل التلامذة العرب والآسيويين في مدارس الحكومة. وأعيد تسمية تلك الدراس بأسماء قادة الحركة الوطنية الأفريقية مثل لوممبا ونكروما وأبوتي وكاسترو وناصر وبن بيلا بدلاً من أسماء الإنجليز والسلاطين.(1)

واستمر التضييق على العرب والهنود. وقال قيتس في فيلمه عن زنجبار إنه قد صدم لقرار من مجلس الثورة رخص لقائدها وآخرين نكاح بنات الهنود والعرب أو النزواج منهن على المشيئة. ووصف الإحراء بأنه «شاذ» شهد بأن بوسع الأفارقية ارتكاب العنصرية والنخاسية المعاكسية. وتوالت الأوامر مثل قانون الاعتقال التحفظي الذي قنن معسكرات العسرب القائمة التسي حوت ٢٢٠٠ معتقلًا. ولم يكن بين المعتقلين أسيويون لأنهم تركوا زنجبار وجرى تجريدهم من مالهم سوى ١٠ جنيهات إسترلينيه. ورتب مجلس الثورة لتهجير العبرب والمانقا بخاصة. وكان المأمول أن ترحلهم البحرية البريطانية وخيبت الظن، وأوكل ترحيلهم لمقاولين ينال الواحد ٩ جنيه إسترليني على الرأس. وزحم المقاولون المراكب فوق ما تحتمل حتى أن موظفاً بريطانياً بالميناء لم يوقع على تصريح السفر لها ولم يسمح للصليب الأحمر أن يسشرف على التهجير. وزودوا المراكب ب٠٠٠ جالون من الماء لرحلة تمتد لست أسابيع. وطلبوا من سفن التجار الغربيسين أن تراقب المراكب وتعين

<sup>(1)</sup> Clayton, 110, footnote 138.

بالأكل والشراب متى احتاجه اله ولكن لا شيء عدا ذلك. وأنقص هذا التهجير سكان زنجبار (1) العرب مده نسمة أخرى غير الذين أخذوا النوارق قبل التهجير فيما سمي تفكها ب «vc10s» (وهي نوع الطائرات التي كانت للخطوط الجوية البريطانية وقتها). (2)

(1) Clayton, 98.

<sup>(2)</sup> Clayton, 99.

### (پ) رپ الأشارقة، ثـورة أم عُـرُوة؟

لم تكن الثورة في ١٩٦٤م وطنية زنجبارية في المعنى المعروف للوطن-الأمة ككيان لشعب ذي سيادة على رقعة جغرافية. فقد قام بها يوغندي هو الفيلد مارشال أوكيلو في عصبة من أهل بر أفريقيا. وعليه ربما كان وصف تلك الثورة الأقرب لواقعها هو أنها «غزوة»(1) للجزيرة من البر الأفريقي استعاد بها قطعة منه سادها المستوطنون العرب والهنود وغيرهم. فقال كليتون إنها ثورة صنعها البر الأفريقي لمصلحة آخرين ويعني بهم أفارقة زنجبار.(2)

ولم يأل الجبار الفيلد مارشال أوكيلو حرصاً أن تكون عصبته العسكرية خالصة من أهل بر

(2) Clayton, 51.

<sup>(1)</sup> الريامي، ٥٠٤.

أفريقيا. وكان اعتقاده أن أفارقة زنجبار ممن لا يوثق فيهم لرابطتهم الوثيقة بالعرب، بل لقرابتهم بهم، فيمكن لهم أن يكونوا جواسيس يفسدون التآمر. وأفارقة القارة البر الأصل، في نظره، براء من هذه الخساسة<sup>(1)</sup>. ولذا أختار ممن تطوعوا للانقلاب معه ٣٠ زنجبارياً من بين فريقه المكون من ٣٣٠ متطوعاً<sup>(2)</sup>. وانضم إليه شرطة الجزيرة التي قوامها أفارقة البر (٢٧ من كينيا، ٤ من تنجانيقا، ٥ من أوغندا، ٢ من ملاوي، ٣ من روديسيا، وواحد من موزمبيق و٢ فقط من زنجبار) الذين كانت حكومة زنجبار الجديدة المستقلة فصلتهم في نهاية ١٩٦٣م شكاً في ولائهم ولم تحرص على دفع مستحقاتهم لإخراجهم من الجزيرة. وكان من دفع مستحقاتهم لإخراجهم من الجزيرة. وكان من أشرس عصب أوكيلو الماكندي وهم من موزمبيق ولهم تاريخ في التمرد والاحتجاج. (3)

ولم تكن الثورة إحساناً لأفارقة زنجبار فحسب بل إنهم فوجئوا بها. فصناعها لم يستأذنوا أصحاب المصلحة الحقيقة للقيام بها. فلم يعلم رموز المعارضة الزنجبارية بخبرها ناهيك عن تنظيمها. وقيل إن كرومي سمع بها همساً فأبلغ قيادة الشرطة الإنجليزية في الجزيرة لتبرئة ساحته متى قامت وانتكست<sup>(4)</sup>. وكان بغط في نومه حين

<sup>(1)</sup> Okello, 177.

<sup>(2)</sup> Okello, 50.

<sup>(3)</sup> Clayton. 90, footnote 57.

<sup>(4)</sup> Clayton, 68.

أيقظه رجال أوكيلو وأخذوه صباح يوم الثورة الباكــر إلى دار الســـلام بزعم ســـلامته متـــى ما أخفقت الشورة. وحدث نفس الشيء لعثمان شريف، غريم كرومي في الحرب الأفروش برازي، أيقظه مسلحون وطلبواً منه أن يبقى معتزلاً النّاس لساعات. كما وضعت عصبة أوكيلو قادة حزب كرومى تحت الحماية الثورية (1). أما الذي أيقظ عبد الرحمن بابو، زعيم حزب الأمة الماركسي، فهو السفير الكوبى لىدى تنجانيقا. وكان بابو الثوري أرسل نخبة من حزبه للتدريب على السلاح في كوبا بتنسيق مع ذلك السفير. ووصلوا قبل الثورة بأيام في دار السلام التي جاءها بابو نفسه يوم ٨ ينايس ملاحقاً من قبل حكومة زنجسار. ولكن كلينسون لا يعتقد أن بابو كان له الوقت، والحال على منا علينه، ليدبر لشورة مسلحة. كذلك استبعد أن يكون عبد الله قاسم هنقا، أمين عام الحزب الأفروشيرازي، مدسراً للشورة برغم أنه كان وثيق الصلة بكمبونا وزير الدفاع القوي في تنجانيقا. وقد خصيص كمبونا بعض السلاح القادم من الجزائر لمساعدة ثوار موزمبيق، حركة فرليمو، ليكون بيد هنقا في زنجبار. ولكن لم يظهر من ذلك السلاح شيء بالجزيرة<sup>(2)</sup>. وربما استغربت السفارة الكوبية، في قول كلايتون، إيقاظ فتاها بابو لنبأ

<sup>(1)</sup> Clayton, 75.

<sup>(2)</sup> Clayton, 70.

ثـورة لا يعرف عنـه شـيئ<sup>(1)</sup>. ووجـد كرومي نفسـه مثلـه في ذلـك هنقـا وبابـو في دار السـلام مضطربين حيـال الأحداث التـي تجـري في بلدهـم<sup>(2)</sup>. وروى عن فـرط «هامشـية» كرومـي خـلال أيـام الشـورة الأولى أن مســؤولاً بريطانيـاً، جـي ريمـر ضابـط التعليم في الجزيـرة، رآه يزحـف عـلى ركبـه عـنى الأرض بأمـر أوكيلـو ليقبـل قـدم الفيلـد مارشـال<sup>(3)</sup>. واتفـق بابو وكرومـي وهنقـا أن يعودوا لزنجبـار في ١٣ يناير بعد سماع أسـمائهم تناع أعضـاء بمجلس قيـادة الثورة. بـل كان حظ كرومي الرئاسـة. وبعـودة كرومي صار للثورة وجهـاً زنجباريـاً. (4)

وليس أدل على عزلة كرومي وهنقا عن الثورة التي تمت باسمهم، وصاروا على رأس هرمها الحاكم، من اللقاء التلفزيوني الذي عقده صحفي إنجليزي وجمعهما مع الفيلد مارشال أوكيلو في زنجبار والثورة على أشدها في أيامها الأولى<sup>(5)</sup>. ولن يخطئ المساهد أن أوكيلو كان في مركز المقابلة وترك للآخرين الأطراف. وأظهر بابو، الذي كان يترجم لكرومي وأوكيلو من الإنجليزية إلى السواحيلية وبالعكس، حساً فكاهياً فرقع فيه بضحكات حسبتها نابئة بالنظر لما كان يجري من تقتيل

<sup>(1)</sup> Clayton, 82.

<sup>(2)</sup> Clayton, 75.

<sup>(3)</sup> Clayton, 85-86, footnote 71 and 86.

<sup>(4)</sup> Clayton, 82.

<sup>(5)</sup> www.youtube.com/watch?v=sMDkCSC-5g.

فـظ خـارج قاعـة المقابلـة. وقـال في المقابلـة إنـه لم يدر بالثورة إلا في صباحها. وحين لَّح له الصحفي بصلة شيوعية كوبية قال إن السفير الكوبى سأله، حين علم بالثورة، إن كانت لديه فكرة عما بجري في الجزيرة. وقال إنهما كانا شركاء في الجهل بالواقعة. ولم يطرف جفن لكرومي، الندي علم بخبر الثورة وتصوط لانكشافها بذريعة كما تقدم، يجيب عن ساؤال للصحفي عما دفعه لخيار الثورة، فاشتكى أن حزبه، الأفروشيرازي كما سنرى، نال أكثر أصوات الناس (54%) في آخر انتخابات في ١٩٦٣م ولم يحكم. وعليه فالحكومة المخلوعية كانت حكومية أقلية. وجياء بابس بعيارة « hanky-panky» (خداع وغش) في ترجمته ليصف لعب الحكومة الماضية بإرادة الناخب. ثم سأل الصحفي أوكيلو، الذي وصف بأنه لا يثق بغير من لم يكن دمه زنجياً حراً، عن سابق خبرته التي جعلته على رأس الثورة وكيف أكتسبها. فكان رده أن من دَرَّبه هـو رب الأفارقة ومن زوده بالخبرة هو رب الأفارقة وأنه نجح بفضل رب الأفارقة. وأثارت العبارة الدبلوماسية، التي أخفى فيها نفسه بالكلية، الضحك. واستحسنها بابو للدرجة التي أعاد إنتاجها في نفس المقابلة. فحين سعثل إن كان الشيوعيون ساعدوه في حزبه، حزب الأمة، نفى ذلك وقال إن إله الأفارقة وحده من أعانه. ولم ينتبه لتدويسر العبارة الذكسي من كانوا من حوله.

يثير فهمنا لثورة ١٩٦٤م كـ «غزوة»، لا «ثورة»،

مسائل دقيقة في ديناميكية القومية الأفريقية الزنجية التي تقصر القارة على الزنج دون الأقوام التي تداخلت معهم عبر التاريخ. فنجد قلاسمان قلُّبَ النظر في نفع التضاد الذي يفرق بين «عرب» و «أفارقــة» الذي هـو أس القومية الأفريقيــة العرقية. ففي أفريقيا يتعمق مطلب الانتساب لقوميتها (أي مواطِّنتها) عن طريـق الانتمـاء لأرضها كمـا لم يكنُّ الأمر في أوروبا. والسبب أن حس أفريقيا القومي تكون في مواجهة غزاة استعماريين، أي أجانب<sup>(1)</sup>. فالقومية العرقية للأفارقة، الذين عانوا ويل الاستعمار، كانت أفضل خياراتهم لمصادمة السيادة البيضاء المذلة. ولكن ما يعترض عليه قلاسمان هو تجميد مصطلح هذه المواجهة مع الاستعمار الأوربي وكأنه جوهر كل الماضي الأفريقي. فبدلاً من تحرى كيف دخلت هذه المصطلحات في الحوار في ظرفها المحدد، وكيفية تبني جيل الأفريقيين النشطاء لها في التاريخ، تجدنا سلمنا بها كأمر لا محييص عنه.

فتقسيم شعب السواحيلي على ساحل شرق أفريقيا إلى عرب وأفارقة هو ثمرة مباحث نشطت خلال الفترة الاستعمارية ساد فيها السؤال: «من هم السواحليون؟». فوجد الباحثون أنهم سود ويتحدثون لغة أفريقية من أسرة لغات البانتو في أصلها ولكنهم مسلمون حنفاء (كوزموبولتانيون) وجهتهم الثقافية المحيط الهندي. واتفق للباحثين

<sup>(1)</sup> Glassman, 299.

على ذلك تصنيف للسواحليين مفاده أنهم لا عرب ولا أفارقة. ولبلوغ هذه النتيجة حكّم الباحثون استقطابهم لهوية «العرب» في مقابل «الأفارقة» (1). ولكن منذ الستينات مال دعاة العرقية الأفريقية إلى تصنيف ثقافة الساحل وشعبه كأفارقة وغضوا الطرف عن «العرب» بصورة كاملة. وصارت مشكلة ألافارقة الزنوجيين كيف يصرفون النظر عن تأثير المحيط الهندي من مثل الإسلام واللغة العربية الذي كان مصدر هوية مثقفي الساحل الأفريقي وزنجبار واعتزازهم.

لا غلاط أن ثورة زنجبار في ١٩٦٤م واقعة أسفرت فيها العنصرية الأفريقية بجلاء جلى. فقد غلبت بها السيادة العرقية على السيادة الوطنية في زنجبار. وشخص ملحمة السيادتين الدموية الدكتور على مزروعي بملكته غير العادية لدرمجة (من دراما) السياسة بقوله إن تمكين السيادة العنصرية الأفريقية صادمت حقائق زنجبار الوطنية صداما الشياسة بقوله إن تمكين السيادة العنصرية الناك التمكين وتنفيذه بثمن باهظ، فأوكيلو أجنبي نلك التمكين وتنفيذه بثمن باهظ، فأوكيلو أجنبي غلى زنجبار كما ذكرنا بأكثر من السلطان الذي أطاح به بتهمة أن جلالته عربي غريب ديار. فالسلطان مولود كزنجباري، وكذلك كان أبوه وجده وجده لأبيه. ولكن من جهة الهوية الإثنية عربي، وبعض أفريقي، وأكثر زنجبارية من الرجل عربي، وبعض أفريقي، وأكثر زنجبارية من الرجل

<sup>(1)</sup> Glassman. 300.

الدني أنهى دولته ولكنه أقبل أفريقية من أعدائه. فيإذا كان «الغريب الحكيم» في الأساطير مُدَّخر لحل العُقد وتأليف الناس بعد خصام وحقن الدم في شرايين التاريخ فد، الغريب الزنيم» مثبل الفيلد مارشال أوكيلو، من شعب اللانقا اليوغندي، قادم برايات الثار ومنطوياته وتأجيج نار التاريخ ودفق الحدم من شرايينه على الأرض.

لم يكن بوسع أفريقي زنجباري القيام بما قام به الفيلد مارشال لأن أفارقة الجزيرة تداخلوا واحدهم في الآخر. فلفتهم السواحيلية ودينهم الإسلام وتقافتهم ساحلية. ولكنهم باتوا ينكرون هذه الخصائص التي جمعتهم بالعرب عنيد ثورة ١٩٦٤م. وساغ أن يكون المنكر الأعلى صوتاً في الأطوار الأولى من الثورة من موضع بعيد عن زنجبار ليرمز لنقاء التصدي الأفريقي القح للعرب. فالغريب الفيلب مارشال لا تربطه رابطة ثقافة أو دين أو تنزاوج بأفارقة زنجبار. فمنا يجمع بين غالبية الزنجباريين الأفارقة والزنجباريين العسرب فوق سا يجمعهم مع الثوري من شعب اللانقا اليوغنسدي. ولكس السذي كان على المحك في تلسك الثورة هـو السـيادة العرقيـة لا السـيادة الوطنيـة. فـإذا ما حكمنا قواعد السيادة الوطنية كان الشيخ على محسن، قائد حزب زنجبار الوطني الذي أطاحت الثورة بحكمه، أكثر زنجبارية من جون أوكيلو. ولكن متى طبقنا قواعد السيادة العرقية فحقيقة أن أوكيلس أفريقي في معنى أنقى وأدق من محسن والسلطان كليهما هي الحقيقة المقدمة. فاللانقي اليوغندي الفيلد مارشال في جزيرة القرنفل كان رمن الأفريقية الخالصة. (1)

وكانت سياسة زنجبار من فرط استقطاب «الغارة» و «الأفارقة» قد تجمدت على خلاف عظيم تهيأ غريب زنيم لفض عقده بإراقة الدم على جوانبه. وكان ذلك هو الفيلد مارشال أوكيلو.

## الفيلد مارشال، الغريب الزنيم:

وأعرض في هذا الجزء من الورقة بروقايلاً» للفيلد مارشال جون أوكيلو كغريب زنيم استدعاه تاريخ زنجبار ليلعب دوراً ثالثاً لا مكان له في دراما مفروض أن تقتصر على لاعبين اثنين أفارقة زنجبار وعربها. ولن نرى في هذا البروفايل طفيلية الفيلد مارشال الفادحة الدامية فحسب بل كيف انتهى دوره الزائف في لمح البصر وخرج من المشهد يجرر أذيال الخيبة.

جون أوكيلو أوغندي الأصل هجر التعليم في بدئه بالصف الرابع الابتدائي بسبب وفاة والديه. ثم تقلبت به المهن وترحل في البلاد حتى بلغ زنجبار عبر كينيا في ١٩٥٩م. وأحتك في كينيا بالحركة الوطنية على أشدها خلال خمسينات حركة الماو ماو بعنفها وعنف الإنجليز المضاد الفظيع في كسر شوكتها. وكان شديد الاعتقاد بأن

<sup>(1)</sup> Glassman, 300.

زنجبار أفريقية أعطاها لهم الله القوي ولكن تهافت عليها البرتغاليون ويعدهم العرب بدعم من الإنجليز ولكن العرب يدعون أن الجزيرة لهم إلى قيام الساعة.(1)

وانعقدت لأوكيلو خلال هذه الرحلة مهمة «المخلص» للأفارقة من نير الاستعمار الغربي والرق العربي عبر رسائل من رؤى انتابته في نومه. وبداية تلك الرؤى ما طرأ له في معباسا. وكان عربي ما أحسن إليه بموضع للمبيت ذات ليلة ولكن حذره من الشخير. وأردف تحذيره بقوله له: «يا عبد» كما مر. وحلم ليلتها بمن قال له إنك ستعبر إلى جزيرة بالمحيط الهندي ونبهه إلى أن يحذر لأنه سيعاني الأمرين على يد أجانب(2). وعاودته الأحلام وهو يستشفى في مركز طبي فقال له القائل إنك لن تموت لأن الرب منحك القوة لتستنقذ السجناء والرقيق وأن تجعل من لا يفقهون يفقهون. (3)

وتلك السفرة التي رآها في الرؤيا هي التي أخذت إلى جزيرة بمبا من زنجبار. فعبر المحيط إليها عام ١٩٥٩م. وغالبهم الموج في القارب الذي أقله للجزيرة فدعاه العرب أن يصلي معهم طلباً للسلامة فرفض. ورآهم يرمون برقيهم في الماء فما أجدت. فصلى هو لربه فانخفض الموج وسلم الركاب فأوكيلو إنما يترسم

<sup>(1)</sup> Okello, 102.

<sup>(2)</sup> Okello, 62.

<sup>(3)</sup> Okello, 66.

<sup>(4)</sup> Okello, 68-69.

في رحلته تلك خطى سنت بول الذي لاقى الأمرين من البحر في سفره لمالطا(1). ثم وطن أوكيلو في رسوليته في بمباحالان: مرض معاود وصلاة مع طائفة الكويكرز التي قال إنها عمدته طفلاً في طائفة الكويكرز التي قال إنها عمدته طفلاً في يدق أعناق الكفرة (2). ولاحقاً كان يُرهب، في قوله، خصومه مثل بابو، زعيم حزب الأمة، وغيره بزعمه أنه تلقى تكتيكات الثورة عن الإنجيل ويفخر بأنه قادر على تفسير الأحلام وأنه كان قائداً لكتيبة للماماو ثوار كينيا الذين قاتلوا المستوطنين البيض في الخمسينات الأولى لاسترجاع أرضيهم منهم.(3)

وما استقر في بمباحتى استشعر مهمته، التي صقلتها تربيته السياسية خلال إقامته بنيروبي، وصار يجتمع بالأفارقة ويحرضهم على التناصر ضد العرب<sup>(4)</sup>. وعاودته الرؤيا خلال ذلك النشاط السياسي فجاءه من يحته على الثبات في المهمة قائلاً إنه لم يُخلق أحد ليكون عبداً وأن من صاروا رقيقاً صاروه بغير إرادتهم. وزاد بأن الرب، الذي خلقه بغير أب أو أم، خصه بتوثيق الرب، الذي خلقه بغير أب أو أم، خصه بتوثيق غرى جماعته الأفريقية واستنقاذها<sup>(5)</sup>. ولما قرر أن يسير إلى زنجبار وجد فكرة الثورة التي هيأ نفسه

<sup>(1)</sup> Clayton, 51.

<sup>(2)</sup> Okello, 52.

<sup>(3)</sup> Clayton, 86, footnote 71.

<sup>(4)</sup> Okello, 72.

<sup>(5)</sup> Okello, 73.

لها في رسالة سنت جيمس بفصليّ الإنجيل الرابع والخامس. وحوت الرسالة اللعنة على الأثرياء وكنزهم المال من عرق عمالهم وإتباعهم شهواتهم ونسيانهم الرب الذي سيأتي لا شك. وعدّل أوكيلو في النص تعديلاً أثبت قيامه به في هامش الكتاب. وفي نص التعديل هجوم على الإمبرياليين والزانيات والزناة، عداة الوطن، الذين يوادونهم، فمن واد الإمبرياليين عدو للوطن. (1)

وجاءته رؤية خلال إعداده للقوة التي ستقوم بالثورة طلب فيها البرب منه أن يقوم بطقس يمكن ليه في الأرض. فقيال ليه البرب: «جون أوكيليو انهض وأخرج إلى النهر المتحدر في متوني (موضع بجزيرة أنقوجا بزنجبار) ولا تخشى أحداً. أدخل النهر برجلك اليمنى وأمش خطوتين واتجه لليمين وأمش ياردات ثلاث وأنحنى وأنشر يدك اليمنى في الماء. وخــذ الــشيء الأول الــذي تتهبشــه. وســتجده حجــراً ألوائه أسود وأبيض وأحمر. فعد به إلى بيتك ولن بمسريك أحد حتى تبلغ دارك، فسإذا كنت في بيتك خيذ قطعة من كل لون مين الألوان الثلاثية واطحنهن حتبي بصرن مسحوقاً. فصب مناء في زجاجة وضع المسحوق فيها وأغلقها جيداً. ثم خذ بقية الحجر وضعه في مكان آمن وغطه بقماشة سوداء تكون ثقبتها من قبل ليبلغ الهواء عبر الثقب تلك البقع السوداء عملي الحجر. ثم خنذ الحجس ولف جيداً وأذهب به إلى ضفة نهر فيكونقوني بالقرب من

<sup>(1)</sup> Okello, 86-87.

دارك وأتركم هناك وعد لدارك وأخلم للنوم».

ولما صحا أوكيلو بعد الحلم لم يفهم مفرداته ولكن نفذه بحذافيره. ولما نام ثانية حلم بمن يقول له: «أمر رجالك لقتل قطة سوداء وكلب أسود. والشرط أن يكونا سوداوین لا یفسد سوادهما لون آخر. ولا تقتلهما بالعصي أو الأحجار بل اقطع عنقيهما حتى يسيل الدم في إناء فخاري يكون أسود أيضاً. فهَشِّم الرأسين وخذُ المخ وأمزجه بالدم في الإناء(1). وأضف لهذا الحجر الذي سحقته وخلطته بالماء مقدار نصف زجاجة منه. وقال له الحلم إنك ستدعو رجالك للقفز ثلاثاً من فوق هذا المزيج، الذي ستصبه عبر الشارع الذي سيقطعونه خلال القتال. فالحجر يمثل الأفارقة تحت حكم العرب والأوربيين، والدم هو للأفارقة الذين ماتوا قبل نخاسة العرب وخلالها، والدم الذي سيقطر من الاستعماريين أنفسهم، ولن يأت ذلك الدم من أيدي رجالك أو منك. ويمثل نزيف المخ بسالة الجنود الذين سيقاتلون معك. وأما الحجر الذي أخفيته فهو مصدر قوتك وشجاعتك. فلن يقدر أحد على إيذائك. وحذَّره أن يكشف مفردات ذلك الطقس لجنده إلا بعد الثورة. وقال له رجل الرؤيا إنه كشف له مسار الطقس لأنه رأى عمق خاطرة قليه وجهده الذي سينقذ به شعبه. وجعل أوكيلو جنوده ينطون الدم كما أمر الحلم مع القسم بأن يقاتلوا حتى الموت. وقال أوكيلو إنه استغرب لأنه لم يجد الحجر المؤمن حين بحث عنه بعد الثورة. (2)

<sup>(1)</sup> Okello, 133.

<sup>(2)</sup> Okello, 133.

واحتذبت أوكيلس السياسة في زنجسار وصبار عضواً في الحزب الأفروشيرازي. واشترك بحماسة يدعو لحزبه في انتخابات ينايس (١٩٦١م)(١). وكان من رأيه أن حنرب زنجبار الوطني الداعي للاستقلال التام إنما يتذرع به ليفرض هيمنة العرب<sup>(2)</sup>، وسمى ذلك استبدال سيد بسيد<sup>(3)</sup>. وإذا كان بركيز في خطب على التخليص ممن استعمروا أفريقيا جميعاً(4). وطلب أوكيلو الاستقلال عن الإنحليز، خلافاً لقادة الحنب الأفروشيرازي، ليخلص له الصراع صافياً: أفارقة ضد عرب. ووجد الأفارقة في خطبه إلهاماً لأنهم كرهوا تصويت بعضهم للعرب ووثقوا فيه بأنه الخبير برفع لعنة الاستعمار العربى الذي يطأهم بظله الثقيل(5). وتبين لأوكيلو أن شقاق الأفارقة حيال العرب، الذي يُقْسِم قادتهم، هـو الذي يحـول دون ثـورة الأفارقة في زنجبار. وكان الأفارقة بحاجة إلى قيادة بديلة تحل مصل قادتهم الغارقين في خلافاتهم. (6)

ثم أخذ أوكيلو يعد للثورة بين النقابات التي كان طرفاً فيها<sup>(7)</sup> وبالتعاون مع قطاع الشباب بالحزب

<sup>(1)</sup> Okello, 79.

<sup>(2)</sup> Okello, 80.

<sup>(3)</sup> Okello, 85.

<sup>(4)</sup> Okello, 80.

<sup>(5)</sup> Okello, 87.

<sup>(6)</sup> Okello, 93.

<sup>(7)</sup> Okello, 99.

الأفروشيرازى(1). وجاء في كتابه بصور من مكاتباته مع زعيم قطاع الشباب بالحزب، سيف بكرى. وعرض عليهم إسقاط نظام السلطان بالقوة وأن لا يطلعوا زعيمهم كرومى على الخطة خشية أن تنفضح ويتحمل التبعة (2). وظل يبشر في لقاءاته ألا يجهل الأفارقة حقيقة أنه لم يعد ثمة سبيل للحرية سوى سفك الدم<sup>(3)</sup>. وصار يحظى من أنصاره بلقب «المخلص» (4). ومن بعض أحاديثه للتعبئة تذكير جمهوره بالأغلال التي صفدتهم خلال حقبة النخاسة وبمقابر أجدادهم التى ما تزال شاهدة على قسوة العرب: «لقد انصب دم أحدادكم تحت حكم العرب أفتريدون أن ينصب دم أبنائكم بنفس الطريق؟ وكان يذكرهم بأن أرحام جداتهم كن يفتحن لترى المرأة العربية كيف يقبع الجنين بين جنباتها. ويسألهم إن كانوا يعلمون أن سلفهم ذبح تحت تلك الأشجار حتى ترى نساء العرب كيف يسقط الرجال صرعى وموتى. وكان يسأل سامعيه: "ألس هذا هو الموضع نفسه الذي شهد ضيم أجدادكم $^{(5)}$ . ثم وجههم لطرق الثراء عن طريق نهب متاجر العرب. «فستكون لكم متى ما قاتلتم لوضع يدكم عليها $^{(6)}$ .

بعد عرض للسبل التي استولى بها على

<sup>(1)</sup> Okello, 100.

<sup>(2)</sup> Okello, 101.

<sup>(3)</sup> Okello, 105.

<sup>(4)</sup> Okello, 107.

<sup>(5)</sup> Okello, 92.

<sup>(6)</sup> Okello, 92.

السلطة في زنجبار قال أوكيلو إنه بدأ في تكوين حكومة الشورة عند ظهيرة يوم الشورة يوم الماين ولم يحرص أن يكون رئيسها<sup>(1)</sup> بل عقد الرئاسة لكرومي واكتفى بقيادة الشورة ووزارة الدفاع. وتشكلت الحكومة من أعضاء من الحزب الأفروشيرازي ماعدا بابو زعيم حزب الأمة الذي بعضه عربي. واستدعاه من تنجانيقا لأنه لا يريد لله أن يعاني خارج زنجبار، علاوة على أنه كان قد انقسم على حزب زنجبار الوطني الحاكم قبل الشورة فكسبه للنظام الجديد خطة طيبة لوضعه تحت الرقابة. (2)

وعاد كرومي، الذي سبق أن قال أوكيلو إنه هربه لدار السلام فجر ليلة الثورة بغير أن يعرف ما في الخبيئة، للجزيرة بعد إن أخطر نايريري بأن الوقت قد أزف ليعود الزعيم بالنظر إلى وضعها الآمن. فعاد هو وبابو بطائرة حكومية (تنجانيقية) وحفهم لدى وصولهم جند أوكيلو يهتفون بالسواحيئية «الحرية والجمهورية» (ق). واستقبلهم أوكيلو وقال لهم إن تحريره لزنجبار هو البداية لتحرير كامل أفريقيا التي شغلت استراتيجيات للأمريكان والإنجليز. فوافقه كرومي بقوله إن زنجبار كانت سوقاً كبيراً لتجارة البشر بطرق لا يدرك كنهها سوى الله. وأضاف أن الزعيم شكره يدرك كنهها سوى الله. وأضاف أن الزعيم شكره

<sup>(1)</sup> Okello, 147.

<sup>(2)</sup> Okello, 149.

<sup>(3)</sup> Okello, 166.

على مبادرته التي قال إنه يستعصي على المرء فهمها. وسجد بابو على الأرض أمام أوكيلو لأنه ليس بوسعه أن يعبر عن شعوره بالكلمات. فطلب منه أوكيلو أن ينهض. وأخذ كرومي للإذاعة ليقدمه كرئيس لجمهورية زنجبار الشعبية. وتحدث كرومي فشكر الفيلد مارشال الذي ساقتهم حكمته إلى غاية ما كان بوسعهم أن يبلغوها لوحدهم (1). ثم اجتمع أوكيلو وكرومي وحدهما. وتجسد في اللقاء المتقاد كرومي أن دافع أوكيلو للثورة ليس الوطنية الزنجبارية وإنما المنفعة. فسأله كرومي عن المرتب المذي يطلبه للخدمة. فرد أوكيلو بمرجعية سياسة أخرى هي مرجعية الجامعة الأفريقية. فقال إنه لا يطلب أجراً لخدمته لأفريقيا ويفضل أن تناقش مسألة المرتبات في مجلس الدوراء. (2)

لم يكن أوكيلو، الذي ظن أنه محرر أخوته الزنجباريين ومخلصهم من قيد الرق، سوى أجنبي لا مكان لهم في إعراب سياسة زنجبار ولا عقائدها<sup>(3)</sup> كما رأينا في حديث الزروعي وتايدي. ولا يبدو أن رواية أوكيلو عن لقائمه بكرومي كما وصفه مما يؤخذ على عواهنه. فالعلاقة بين كرومي وأوكيلو ساءت ربما من يومها الأول. والبادي أن زنجبارية كرومي أمضها شعواء الغريب الزنيم مبعوث العناية الإلهية لاستنقاذ الزنج من العرب. قلربما

<sup>(1)</sup> Okello, 167.

<sup>(2)</sup> Okello, 168.

<sup>(3)</sup> Martin, 58.

ضغط كرومي على أوكيلو ليوقف حمامات الدم فأجهره ليذيع في ١٤ يناير نداء لعصبته أن تكف عن الحريق والنهب والقتل وإلا عوقبوا بقوة(1). ومن رأي كليتون أن عودة كرومي، الوجه الزنجياري الوطنى، إلى الجزيرة كان بداية العد التنازلي لأوكيلو. فتجمعت قوى الحزب الأفروشيرازي، التي لم تشترك في ثورة أوكيلو، حول كرومي. وبدا نجم أوكيلو يأفل. فمناصروه من البر الأفريقي أحسنوا القتال ولكنهم ليسوا مؤهلين لإدارة دولة. ناهيك أنه قام بشورة في بلد هو كافر بربه السلم وفي وقت إسلامي مقدس هو شهر رمضان. فأنتهز كرومي المناسعة الدينسة ليوجه كلمة إلى الزنجباريين ليس في وسع اوكيلو تقديمها إلا بشق الأنفس. ومن سخرية التاريخ أن الكلمة بلغت أفئدة الزنجباريين قاطبة إلا أوكيلو قائد الثورة التي دقت بين شعب الجزيرة إسفيناً. بل وبدا كرومي بخطابه عن رمضان كمن يرسم الفاصل بين الوطنية الزنجبارية والعرقية الأفريقية الزنجية. وزاد كرومي بأن طلب شرطة من جوليوس نايريري، رئيس تنجانيقا، وجاءته لأنه كان يريد أن يتقوى بها على أوكيلو المدجج بعصبه من بر أفريقيا. وبدا أن كرومى وبابو اتفقا على إزاحة أوكيلو. فبعد أن تمردت عصب الأخير خلال عطلية الأسبوع الأول للثورة وجيه كرومي آمر الشرطة البريطانية ألا يتلقى أي أمر من أوكيلو. وكان ما أضعف أوكيلو في ساحة الثورة حقاً

(1) Clayton, 84.

أسفاره ضارج زنجبار التي رتب كرومي وحلفاؤه أن تكون طريقاً لعزله عن مجريات السياسة في البلد وأن تنتهي بنفي إجباري، وكانت سفرته في ٢٠ فبراير إلى دار السلام هي قشرة الموز التي تزحلق منها إلى حيث جاء: من بر أفريقيا. وكذلك تخلص كرومي من مساعد الفيلد مارشال المدعو إنجن الذي سلخ جلد شرطي إطفاء تقدم عليه في الدرج. وكان هذا فوق ما يحتمل كرومي فأبعده بنهاية فبراير ١٩٦٤م.

وكان نايريرى مطلعاً على ما بين كرومى والفيلد مارشال. فخلال سفرة لأوكيلو إلى تنجانيقا في ١٩ يناير ١٩٦٤م لغرض العلاج التقى نايريري ووزراءه. ونصحه نايريري، الذي ربما تكاثر عليه الضغط الدولي لعمل شيء بخصوص حمامات دم الفيلد مارشال، بأن يمتن علاقته بكرومي. وثار تمرد للجند التنجانيقيين ليلة أوكيلو تلك بدار السلام أيقظه من نومه ووضح له أنهم جنود لم تصرف لهم رواتبهم. ولم ينجح في لقاء نايريري أو نائبه في صباح ذلك اليوم التالي لأنهما كانا في حرز حريز من التمرد. وقال أوكيلو إنه خطب في المتمردين قائلاً إنه يشعر بغبنهم ولكنهم كجند مطلوب منهم الانضباط. وطلب منهم، باسم ثورة زنجبار، إلقاء السلاح. وردوا له التحية بأحسن منها وقرروا وقف التمرد. وعَلِم بأن العرب في تنجانيقا قتلوا ٦ أفارقة. وأخذ طائرة وعاد للجزيرة. واستقبله كرومي. ثم سافر إلى بمبا وفتشها ووجدها هادئة. وهتفوا له

<sup>(1)</sup> Clayton, 94.

فيها بحياته. وعقدوا اجتماعاً للمجلس الثوري كونوا فيه مجلساً للوزراء فيه أوكيلو. ورفض أن يحصل على مرتب قدره ١٠ ألف شلناً واتفقوا أن يكون راتب عضو مجلس الثورة ٨٣٣ شلناً شهرياً بينما تصاعدت مرتبات الوزراء ونائب رئيس الجمهورية والرئيس.(1)

ومسف نجيب رياض الريس ثورة زنجيار بأنها «أقبل الثورات نفعياً في التاريخ»(2). ولعل من وحبوه عبشتها المرة أن من أوائل ضحاياها زعيمها جون أوكيلو، فبعد نحو خمسين يوماً فقط في سيدة القينادة تدحسرج إلى الحضييض وصبار غبر مرغوب فيه لا في زنجيار وحدها بل في تنجانيقا وكينيا وأوغندا. وأخذت شرطة تلك البلاد تأخذه من حراســة إلى أخرى ومن بلــد إلى آخر لنقــص في أوراقه الثبوتية وهو الذي كأن يلقى رؤساءها ويتقلب على طائراتهم. وحكى أوكيلو محنته في البر الأفريقي بما يُشَفِق القارئ حتى على هذا الرجل ذي اليد الملطخية بالدماء. فسيسوء القارئ ختل من ورثوا ثورته مثل کرومی أو استثمروها مثل نابریری واعتزالت بلوم ليئم. ولم يكونوا، وهم في منازلهم القياديــة السـيادية، بحاجة إلى خبائث مثـل التضبيق عليه بالأوراق الثبوتية.

تحدث أوكيلو في كتابه عن مؤامرات باكرة جداً حيكت لعزله وعزاها لكونه من أفارقة البر وأنه مسيحي أوغر صدور قوم مسلمين ضمن أشياء

<sup>(1)</sup> Okello, 171-176.

<sup>(2)</sup> الريامي، ٤٠٥.

أخرى مثل الحسد. وقال إنه تلقى رسالة يوم ٢٤ يناير تنبهه إلى أن سلوكه مناف لسلوك زنجبار الأصلي وعابت عليه احتكاره صنع الثورة. وزادت بأنه كافر تقدم ركب مسلمين وأن نشاطه أدى إلى قتل كثير من الناس المسلمين أ. وطلب منه الخطاب أن يستعد للرحيل. فبابو مسلم وكذلك كرومي ولا مكان له بينهما. واشتبه أوكيلو في أن الخطاب مرسل من حزب زنجبار الوطني أن الخطاب مرسل من حزب زنجبار الوطني حول سياسة الأرض. فكرومي يريد للحكومة حول سياسة الأرض. فكرومي يريد للحكومة تأميم الأرض قاطبة كوعد للثورة قطعه في خطبه بالراديو. (2)

وغضب أوكيلو لما كان يقع لأفارقة البر من ضروب الاضطهاد. فقال إنه في اجتماع لمجلس الشورة بتاريخ ٢٦ فبراير أساء أحد شباب أعضائه (وكان هو الذي عينه في المجلس) لأفارقة البر. وصار يوقن أن أفارقة زنجبار يجتمعون من وراء ظهره ويسيئون إليه. وعاد يوماً من زيارة ما ليعلم أن رائداً من كينيا بالشرطة من منفذي الثورة قد طرد من الجزيرة بغير تحقيق ولا تشاور. وصار يسرى الحزازة والعداء ضد الشرطة ممن أصلهم البر الأفريقي. وقال له شرطي من كينيا إنه سمع عضواً من مجلس الشورة يقول لفتاة عربية إن

<sup>(1)</sup>Okello, 177.

<sup>(2)</sup>Okello, 177-178.

أوكيلو أجنبى ماكر (1) وسيكون من الصعب قتله ولكنهم سيقومون بأشياء أخرى للخلاص منه. فبث أوكيلو العيون واتضح له أن عداء أعضاء بالمجلس الشوري لـه كان كبيراً. فقرر أن يذهب للـبر الأفريقي ليناقس مع زعمائها تلك المؤامرة. ولكن كرومي طُلب منه أن يبقى (2). وفسر أوكيلو ذلك بأن وضع كرومسي كان مجهجهاً ويريد له أن يبقى بزنجبار حتى يتقوى به. فسافر أوكيلو في ٢٠ فبراير وودعه كرومي والمجلس الشوري. ولما بلمغ نيروبي قيل له إن جومو كنياتا ووزراء آخرين يزورون ممياسا. فقرر أن يرور أوغندا لفترة وجيزة لسرى أخته. ولما نـزل في المدينـة القريبة مـن قريته وعرَّف نفسـه قيل له إن بوليس كمبالا يطلب منه أن يمضي إلى عنتبي التي رحب به فيها ملتون أبوتي رئيس الوزراء. شم عاد إلى كينيا(3). وفي نيروبي أخذه اثنان من رجال المخابرات من فندقه إلى المطار لأنه مطلوب أن يكون في زنجبار. وفي الطريق إليه وصلتهما رسالة بأن يعودا به إلى نيروبي التي انعقد فيها اجتماع ضم كنياتا وأبوتي وأودنقا أودنقا نائب كنياتا. فرحبوا به وسألوه عن أحوال زنجيار وإن كان على وفاق مع كرومي. فقال لهما إنهما على وفاق ولكن ثمة «أفاع» تفسد ما بينهما. فكرومي يرخى لهم أذنه يظن أنهم أهل ثقة يتجمل بهم

<sup>(1)</sup> Okello, 197.

<sup>(2)</sup> Okello, 180.

<sup>(3)</sup> Okello, 181.

مثل ربطة العنق ولكنه لا يدري إنما يربط أفعى حول عنقه. فسألوه أن يذهب ويبقى بدار السلام حتى يصلوا إلى غاية حول المسائل التي أثارها عن أوضاع الثورة وكرومي الذي سيصارحهم بجلية نفسه طالما سألوه عنها وأوكيلو بعيد عنه (أ). وقال رداً على أسئلتهم إنه يرغب أن تنضم زنجبار لاتحاد دول شرق أفريقيا وفي النظر في ترتيبات دفاعية معهم وأنه لم يتلق عوناً من أي دولة ولا يرغب أن يكون رئيساً لزنجبار وأنه شديد الثقة والدعم لكرومي. (2)

ومن كتاب أوكيلو يتضح أن قادة شرق أفريقيا صاروا يخشون أوكيلو. ففي حديث خاص مع كنياتا سأله لماذا مر بنيروبي إلى أوغندا ولم يلقه. وحدثه أن كثيراً من الناس قال له إن أوكيلو سيعصف به. واعتذر أوكيلو عن عدم اللقاء بكنياتا لغيابه عن نيروبي. وتساءل في الرد على كنياتا قائلاً لن سيعطي حكومة كينيا متى أسقطها. فهو قد أسقط حكومة عربية ليسلمها لأفريقيين. وقال كنياتا إنه بالحق لا يشك في نوايا أوكيلو الطيبة نصوه. (3)

وبدأ قلب ظهر المجن لأوكيلو حين بلغ دار السلام. فأخطرته فيها لجنة اتصال شرق أفريقيا أن يعود لزنجبار وأن كرومي حسن النية تجاهه ويريد

<sup>(1)</sup> Okello, 182.

<sup>(2)</sup> Okello, 183.

<sup>(3)</sup> Okello, 183.

التعاون معه. ولكن سرعان ما بعث نايريسري له برسالة أن يبقى في دار السلام ليقابل كرومى القادم مـن الجزيـرة. وفي الأثناء حملـت صحيفـة محلية نبأ عن أن أوكيلو أعلن كشخص غير مرغوب فيه في الجزيرة(1). وعدّ النبأ من سقط القول. وأكد له وزراء تنجانيقيون كذب النبأ. وأنتظـر أوكيلو مجيء كرومي ولكنه لم يأت. فأراد أن يعجل بالذهاب إلى زنجياً بطلب الإذن من نايريسرى ولكنه كان غير موجود. فسافر إلى زنجبار فلقيه كرومي وأعضاء مجلس الثورة مسلمين بالطبنجات. ولم يستغرب ذلك. واعتذر كرومي له بأنه لم يلقه في دار السلام بالنظير إلى أن الطائرة المفروض أن تقلبه لم تأت. وطلب منه أن يذهب معا إلى دار السلام تو الأنهما سيناقشان مسائل أمنية للثورة. وكاد أوكيلو أن يعتنذر عن ذلك لسوء صحته ولكنهم قالوا له إن نايريري أرسل طائرة خاصة للغرض. (2)

وبدا لأوكيلو التغير تجاهه وأن أمراً ما يطبخ ضده. فلما ودع أعضاء مجلس الثورة كان على وجوههم تعبير مريب. وبدا له أيضاً أن كرومي ونايريري ربما كان لهما تدبير ما. وعلم أنه جاء الوقت ليشقى بيد الأفارقة بعد أن أحسن إليهم. ومن خواطره آنذاك: «لو زعم أياً منهم أنه كان معي خلال التخطيط للثورة والتفكير فيها فليتقدم وليشرح الأمر. فالرب القوي وحده يعلم ما جرى بزنجبار. فهو أعين على الثورة كرسول من الرب.

<sup>(1)</sup> Okello, 180.

<sup>(2)</sup> Okello, 185.

فالرب وحده أعانه للسيطرة على الوضع واستئصال الإمبرياليين من الجزيرة»<sup>(1)</sup>. وحين بلغت الطائرة دار السلام لاقاهم نايريري الذي حيا كرومي واعتزل أوكيلو. وأخذوا كرومي إلى بيت الضيافة وأوكيلو إلى فندق كان به صباح نفس اليوم<sup>(2)</sup>. ونقلوا كرومي بسيارة دولة بينما نقلوه بلاندروفر. ولما استدعوه للقاء نايريري بحضور كرومي أشار نايريري إلى خلافاته مع كرومي بحضور كرومي أشار نايريري إلى خلافاته مع كرومي حكومته أو حكومة كرومي. فكان رده أنها ليست له أو لكرومي وأنها حكومة شعب زنجبار. وأنه وكرومي بنفسه. قال له إنك رئيس تنجانيقا ورئيس حكومتها بنفسه. قال له إنك رئيس تنجانيقا ورئيس حكومتها ولكن تلك الحكومة ليست لك. وبعدها تطرق نايريري ولكن تلك الحكومة ليست لك. وبعدها تطرق نايريري الخطاب أوكيلو العدائي الشرس بالراديو.<sup>(3)</sup>

وبرر أوكيلو عنف خطابه بأن حكومة زنجبار التي أطاح بها جاءت بالعنف لا الانتخابات ولذا

<sup>(1)</sup> Okello, 186.

<sup>(2)</sup> Okello, 187.

<sup>.(</sup>Lockwood, 22) (3)

من خطبه: «الحكومة الآن نحن من يصرف أمرها. ولنا قوة ٩٩ مليون و٩٩ ألف. وسأتخذ إجراءات قوية أشد ٨٨ مرة مما يجري حالياً. أنا فيلد مارشال أوكيلو. أفيقوا أيها الإمبرياليون فهذه حكومة المقاتلين من اجل الحرية. استيقظ أيها الرجل الأسود. وليأخذ كل منكم بندقية وليبدأ في القتال»، وقال لسلطان زنجبار المخلوع عبر الراديو: «مأذون لك بعشرين دقيقة لتقتل أطفالك وزوجاتك وتقتل نفسك في خاتمة المطاف». وكان أوكيلو يفخر بقدرته على تزويد جنده بالسلاح. فقال إنه يمكن أن يوفر ٠٠٠ بندقية يومياً و١٠٠ لغم كل ساعة. كما فخر بخلوده: «أنا فوق الحكومة ولا يمكن أن أموت».

كانت الإذاعة وسيلتهم الميسرة لمخاطبة الناس وليعرف العالىم قاطبة بأخبار الشورة. فألتفت نايريري إلى كرومي وسأله إن كان سمع ما قالله أوكيلو. فقال إنه سمعه وهو منشرح للتعامل مع أوكيلو ولكنه لا يعرف لماذا كره علاقته بعبد الرحمن بابو بينما وهو الذي دعاه من دار السلام لزنجبار بعد قيام الشورة. وخلص نايريري إلى أن لإجبات أوكيلو مقنعة له ولكنه منزعج لبعض إجابات أوكيلو وأنهى الاجتماع لينعقد في الثامنة خطبه في الراديو. وأنهى الاجتماع لينعقد في الثامنة من صبيحة الغد. وأدرك أوكيلو أن ثمة صراع حاد من سبيحة الغد. وأدرك أوكيلو أن ثمة صراع حاد يريد أن يعلو على الآخرين. وأدرك أن نايريري عازف عنه لأنه سيكون حجر عثرة في طريق وحدة تنجانيقا وزنجبار طالما كان هواه مع كينيا.(1)

ثم بدأ مسلسل إهمال أوكيلو. فلم يأت أحد لأخذه للاجتماع مع نايريري. فمضى راجلاً لرئاسة الجمهورية، فقيل له إن نايريري لم يأت. فأخذوه بلاندروفر إليه حيث كان يحضر بدء تدريب مجندين جدد. وانفض الجمع فور وصوله، وركب نايريري وكرومي سيارة اتجهت نحو المطار فتبعهما ليرأى كرومي يركب طائرة إلى زنجبار. وطلب منه مسؤول تنجانيقي أن يبقى هو في دار السلام لاجتماع خاص مع نايريري. وزار في بقية اليوم مواقع مختلفة مع نايريري. وبنهاية اليوم في المساء وعد نايريري أن يراه في الغداة. ولما

<sup>(1)</sup> Okello, 189.

أصبح الصبح وذهب ليقابله قيل له إنه مشغول وسيراه في غضون الأسبوع. ولم يحدث ذلك بينما ظلت الصحف (1) تكتب عن نفيه عن زنجبار. ثم استدعوه ليقابل نايريري بعد أسبوع. ولما اجتمعا قال له نايريري إن كرومى كلفه أن يقول له إن عليه أن يذهب لأهله في أوغندا لستة شهور حتى يبت خلالها في موضوع عودته إلى زنجبار. فأحتج أوكيلو واستغرب أن كرومي لم يصارحه بنفسه بذلك، وتساءل عن ماهيته وأشيائه بزنجيار. فقيل له أن مسؤولاً منهم سيسافر لزنجبار وسيعتنى بالأمرين، فطلب أوكيلو طائرة ليذهب لزنحسار ولكن نايريري رفض وقال بحرم إنه لن يسمح له بالعبودة إلى زنجيبار. فسأله عن السلطان الذي له عليه فقال له سلطان من أنت في بلد هو رئيسها. وطلب منه أن يكف عن الملاحاة. وسيدفع له ثمن تذكرة الســفر إلى كينيا وبوســعه العــودة إلى تنجانيقا في وقت لاحق. وتحدث أوكيلو إلى المسؤول المسافر للجزيرة أن يأتيه بأجر ٣ أشهر وأن يبحث عن ملابســه وأثاثاته ومدخره. ولما عاد المسـؤول في المساء جاءه بشنطة ملابس كان تركها في مطار زنجيار لأمســه ليعود بالقوة مــع كرومي إلى تنجانيقــا<sup>(2)</sup>. ولم يأت المسؤول بثمة خبر عن أجره ولا أشياءه. ولم يسمع عنهما بعد ذلك أبداً. وطلب منه كامدونا، وزير الدفاع القوى في تنجانيقا، السفر معه إلى

<sup>(1)</sup> Okello, 190.

<sup>(2)</sup> Okello, 191.

نيروبي ودفع له ثمن التذكرة. فوضعوا كمبونا في الدرجية الأولى وأوكيلو في الدرجية السياحية. وفي نيروبى استقبلهم وزيس الدولة مورمبى بمجلس البوزراء في صالبة كبار البزوار. فأخبذ كامبونا إلى مكان مجهول في حين أخدوه إلى فندق. ولم يلق مورمبي أبدأ بعد ذلك. وانتظر في الصباح ليرى كمبوناً فلم يأت. وحين رجع إلى الفندق وجدهم أخذوا حقيبته من الغرفة وقالوا له ستبقى فيها متى التزمت بسـداد فاتـورة الإقامة. ولـم يكن بجيبه سـوى شـلن ونصـف. ووصف ذلـك بأنه تطور شـاذ للأمور. ولم ينجح في لقاء رئيس الوزراء، كنياتا، أو أي وزيس آخس. وبقي في برنسدة الفنسدق يرجسف من الحمي. وجناءه في السناعة الواحدة صباحناً وكيل وزارة الأمن الداخلي، كويتاي، فنشرح له حرج أمره ووعد بأن يتحدث به إلى مورمبي فوراً(1). ولكن كويتاى تحفظ قائلاً إن حكومة كينيا لن تلترم له بعون مالي أو بثمن التذكرة. وفي محنته تلك لقى أوربياً في الساعة الواحدة والنصف فبره بمائة شلن بعد سماع مأساته. وقال إنه ممنون له وستذكر عظامه، متى توفي، فضله. وعاد كويتاي وقال له سنرحلك لفندق آخر خارج المدينة. وأخذوه في سيارة حكومية. وما بلغ الفندق حتى تفاقم مرضه وداواه طبيب آسيوى لأيام بطلب من صديق له. وقرر أن يلقى مورمبى فوجد كويتاي الندى ناولته رسالة باستمه بعنوان فندق استانلي

<sup>(1)</sup> Okello, 192.

بتاريخ ١٣ مارس ١٩٦٤م: «سيدي، أنا مأمور من السيد وزيس الدوزراء بأن رئيس الدوزراء بأن رئيس الدوزراء بأن رئيس الدوزراء بأن رئيس الدوزراء قد وجه بأنه مسموح لك بالوجود في نيروبي بحر هذا اليوم وممنوع خلال الفترة أن تعقد أي اجتماعات أن تعقد أي اجتماعات عامة. وأضيف أنه مطلوب منك أن تغادر القطر بأول طائرة غداً صباح ١٤ مارس ١٩٦٤م. التوقيع كويتاي». (1)

واحتج أوكيلو بالفلس دون سفرة الغد ولكن كويتاي قال له إنه لا دخل له أو الحكومة بذلك ومطلوب منه تنفيذ الأمر. وودعه وانصرف. وفكر أنه ربما كان كامبونا، بإيعاز من نايريري، هو من ناقش مع الكينيين أن يعتبروا أوكيلو شخصاً غير مرغوب فيه.(2)

ولا تظهر عبثية ثورة أوكيلو بأقوى من عباراته هو نفسه عن خيبته الكبرى لقيامه بالثورة حتى عض بنان الندم على ارتكابها. فقال إنه نظر إلى السماء، بعد أن صار شخصاً غير مرغوب به في شرق أفريقيا بعد نصو ٥٠ يوماً من قيامه بثورة هنزت عرش العرب، فوجدها أقصى من أن تنال فنظر إلى الأرض فوجدها أثقل من أن تحمل. فما يفعل؟ فحتى المائة شلن كان قد تصرف في بعضها. وقدر أن يذهب إلى أوغندا راجلاً فلسو قيضوه لعدم تنفيذ الأمر تعذر بالفلس. وأحس

<sup>(1)</sup> Okello, 193.

<sup>(2)</sup> Okello, 194.

لدى عودته بالفندق بفقدان الثقة في حكومات شرق أفريقيا التي لم تسعفه، وقال إن لعنة الخطابات التي جاءته في زنجبار تحققت وهو لن يلوم أحداً. فلو لم يطح بسلطان زنجبار، الذي أهان نظامه الأفارقة، لما اعتبرته حكومات شرق أفريقيا شخصاً غير مرغوب فيه. فلو لم يقم بما قام به ولزم مكانه لعاش حيث شاء في شرق أفريقيا. ولكنه ثار ولذا صار غير مرغوب فيه. وتأمل سخرية الموقف مليا: السلطان المخلوع يلقى استقبالاً كريماً في إنجلة المرد الأجرب.

وزاد الأمر ضغثاً على إبالة حين قرأ لجوزيف ييري عضو المجلس المحلي للساحل الكيني في جريدة موأفريكا التنجانيقية في ١٤ مارس ١٩٦٤م يهنئ كرومي من قلبه لإعلانه الفيلد مارشال أوكيلو شخصاً غير مرغوب فيه (2). وساءه وصف ييري لسلوكه في الجزيرة بأنه مناف لميثاق منظمة الدول الأفريقية الذي يحظر استخدام العنف الفالت من الدستورية. وزاد ييري بأن على كينيا أن تحذوا حذو كرومي. فاستغرب أن يكون هذا رأي دستوري من ممباسا التي جربت مثل زنجبار اضطهاد العرب للأفارقة. وتساءل، والحال كذلك، إن كان ميثاق المنظمة سيجرمه، بمنطق ييري، إذا أطاح بحكم بيض جنوب أفريقيا أو أنقولا أو موزمبيق التي تستولي أقليات بيضاء على الحكم فيها مثل زنجبار. ولم تستولي أقليات بيضاء على الحكم فيها مثل زنجبار. ولم

<sup>(1)</sup> Okelio, 195.

<sup>(2)</sup> Okello, 195.

وقال إنه متى ندم على ذلك صح أن يسأل يبري وحكومة زنجبار وكينيا وتنجانيقا والمنظمة أن يغفروا زلته<sup>(1)</sup>. وبدت له سخرية القدر جلية: فلقد عوضت بريطانيا لسلطان زنجبار خسائره عن ملكه الذي شمل ممباسا ٢٠٠ ألف جنيها إسترلينيا بينما يطرد هو كشخص غير مرغوب فيه. فهو تسبب في فقد السلطان نظامه، ولكن مصيره كان أسوأ من مصير السلطان يما لا يقارن.(2)

وتلك أحزان الفيلد مارشال الغريب الزنيم في متاهته. ارتكب ثورة بحسن نية فإذا به يخيف حتى من ظن أنهم يستحقونها. وندم ندامة الكسعي.

## أوكيلو، عبث شاذ بالتاريخ لن يجلب غير الخزي لمن يقومون به:

لعل أوسع حيل الوطنية الأفريقية لتغطية جرمها بحق الزنجباريين من أصول عربية هو النهج الدؤوب لمصو اسم الفيلد مارشال أوكيلو من كتاب ثورة ١٩٦٤م. وصار دوره فيها غامضاً حتى وصف عمر مابوري بساللغن الذي يستصرخ الناس لحله لأجل تاريخ سوي(3). فحتى اللقب، فيلد مارشال، بدا للقوميين الزنجباريين شاذاً وكاذباً. فصرف كرومي، رئيس الصزب

<sup>(1)</sup> Okello, 197.

<sup>(2)</sup> Okello, 197-198.

<sup>(3)</sup> Mapuri, 50-51.

الأفروشيرازي، مزاعم أوكيلو بقوله إنه لم يكن لزنجبار جيش وقت قيام الثورة فكيف يكون لها فيلد مارشال.(1)

وتطرف القوميون الأفارقة في تبخيس دور أوكيلو في الثورة حداً دمغوه بالجين. فأدب الحزب الأفروشيرازي ظل يذيع أن منظميّ الثورة قبلوا بوجود أوكيلو بينهم لأنه، إن لم يفعلوا، وشي بخططهم الثورية للحكومة. ولم يكفهم هذا التشهير بالرجل. فجاء في أدبهم بالنص: باختصار فإن جون أوكيلو لم يتحمل مسؤولية من أى مقدار في تنظيم الثورة التي رتب لها الحزب الأفروشيرازي. وفي الحقيقة فإنه في وقفة يوم الثورة فقد أعصابه وحاول الفرار من الميدان ليجد مركب صيد سمك لتحمله إلى البر الأفريقي ناجياً بنفسه. ولكنهم قبضوه وعادوا به(2). واتفق بابو مع الأفروشيرازي في تحجيم دور أوكيلو في الثورة بل محوه. ودأب على السخرية من ضآلة ذلك الدور. فقال عنه إنه لم بكن أكثر من جوكى ديسكو بمحطة الإذاعة(3). كما تحدث بابو لصحيفة إيست أفريكان ستاندرد (١٢ يناير ١٩٦٥م) عن أوكيلو وقال إن لقب الفيلد مارشال مصطنع وأن الثوريين استعملوه كمذيع ليوحى بلكنته السواحيلية الكينية أن شرق أفريقيا داعمة للثورة. (٩)

وتصدى أوكيلو في كتابه لمن أرادوا محو اسمه

<sup>(1)</sup> Clayton, 130, footnote 29.

<sup>(2)</sup> Martin, 58-59.

<sup>(3)</sup> Lockwood, 23.

<sup>(4)</sup> Okello, 162.

من سجل الثورة. فقال إن جريدة «الناشونالست» التنزانية (١٢ يناير ١٩٦٥م) (1) لم تذكر اسمه ضمن قائمة مجلسها الثوري ولا اسم رفيقه المقرب إليه عبد الله مفارينياكي، التجانيقي، الذي حارب في الحرب العالمية الثانية ونشط في الحزب الأفروشيرازي. وكان مفارينيكي احتج على إبعاد أوكيلو من زنجبار فألحقوه به ونفوه (2). واستغرب لإنكار بابو دوره في الثورة وذكّره بأيام اعترف في مقابلة صحفيب بعد أيام من الثورة بإن أوكيلو يتمتع بسلطات وزير وأنه قائد الثورة بينما هم قادة سياسيون. (3)

واشمأز أوكيلو لما عده تزويداً لتاريخ الثورة أزال به الزنجباريون اسمه من دفتها. وقال «إنه لمن المحبط والشاذ أن ترى التاريخ يعبث به بهذه الطريقة التي لن تجلب غير الضزي لمن يقومون بها» ولتأكيد دروره الثوري جاء بصورة لصحيفة غازيتة زنجبار الرسمية الصادرة بتاريخ ٢٠ يناير ١٩٦٤م عليها قائمة أعضاء مجلس الثورة الثلاثيني ومقامه بينهم رقم ١٢ بصفته «فيلد مارشال». وجاء مفارينياكي رقم ٢٢ في القائمة. وحملت الغازيتة لنفس اليوم قائمة بالوزراء ومساعديهم. وليس ثمة وزير دفاع في

<sup>(1)</sup> Okello, 209.

<sup>(2)</sup> Okello, 171.

<sup>(3)</sup> Okello, 147.

<sup>(4)</sup> Okello, 163.

القائمة بينما شُعلت الوزارات الأخرى. ووجدت أن قسراءة أوكيلو لها غير ظاهر نسص الغازيتية. فهو بقول إنها حملت أسماء مجلس الثورة تلته قائمة بالوزراء عددهم ١١. ولكنهم ٩ في عَدّى لهم. وقال إنه تلت قائمة الوزراء قائمة أعضاء مجلس الثورة الأربعتاشر وتصدرها اسمه. وليس في الصفحة التي جاء بها من الغازيتة قائمة بالأربعتاش عضو بمجلس الثورة. أما أعضاء مجلس الثورة الذين تصدروا الصفحة فهم ثلاثون جاء ترتيبه فيهم الثاني عشر. ويبدو أن الحديث هنا عن محلسين للثورة أو أكثر لخضوع هذا المجلس للجرح والتعديل مراراً. ثم زاد بأن جريدة الناشونلست ذكرت ١٢ عضواً هم نواة المجلس ولكنها أسقطت اسم اللواء مفارينياكي الذي قاد الفرقة الرابعة بصحبة أوكيلو لمهاجمة نقطة بوليس زيواني للشرطة وكانت الهدف الصعب.(1)

وبلغ محو أوكيلو من مشهد الثورة بالقوميين الأفارقة والماركسيين حداً دفع مابوري، من كتاب تنزانيا، أن يتدارك المنكرين ويرد ما للفيلد مارشال ما للفيلد مارشال فبدا لمابوري أن أوكيلو كان ينفذ خطة موضوعة سلفاً. وهذا ما أوفاه أوكيلو عرضاً ورصداً في كتابه عن ثورة زنجبار. ثم تصدى مابوري لأنواع «التزوير»، لو شئنا، التي تصدى مابوري لأنواع «التزوير»، لو شئنا، التي كتبت للثورة تاريخاً خلا من ذكر أوكيلو. فقال إن هناك من يزعم أنه زج باسمه في لجنة الثورة

<sup>(1)</sup> Okello, 162-163.

الأربعتاشرية قبيل ساعة الصفر بقليل. وأضاف أنه ريما اتفق للمرء هذا التقويم من قراءة مذكرات «الثورة في زنزبار» التي بدا فيها أنه قد دُعي إلى اجتماعات باكرة لتلك اللُّحنية. ولكن الرحل ظل يزعم أنه من أسس لجنبة الأربعتاشر بيل قائدها أحياناً<sup>(1)</sup>. وأشار مابوري إلى كتابات تاريخية رسمية عن الثورة خلت من اسمه. ومثال ذلك ما نشرته جريدة الناشونالست في ١٢ ينايس ١٩٦٥، بعد توحيد تنزانيا في مايو ١٩٦٤، التي لم تذكر اسمه ضمن قائمة مجلس الثورة الأربعتاشري. وللمفارقة، في قول مابوري، حوت قائمة الصحيفة على أثنى عشر اسماً فقط مع معرفة الجريدة بأنه تكون من أربعتاشر عضواً. وأشار إلى ما يشكل تزويراً للسجل حين أسقط بعضهم اسم أوكيلو من المجلس وأحلوا محله واحداً لا بينة على أنه كان با الحلس (<sup>2)</sup>

وعزا مابوري الغموض الذي يحيط بدور أوكيلو إلى «فقدان الشفافية البادي عند قسم كبير ممن نتوقع بغير شطط أن يعرفوا الحقيقة. وصارت سنة في زعماء مشهود لهم في الثورة أن يتهربوا من السؤال متى طرأ ذكر أوكيلو»، وذكر من هؤلاء القادة بابو. فبابو كثير التناقض عن منزلة الرجل. فوصفه مرة ساخراً بأنه رجل «صار هواه المذياع يرسل التهديد الثوري تلو التهديد بأمل أن يلقي

<sup>(1)</sup> Mapuri, 50.

<sup>(2)</sup> Mapuri, 52.

الرعب في قلوب مستمعيه «11). في حين قال أعضاء من المحلس الثورة الاربعتاش إنه حاء في دقائق الثورة الأخسرة منتهزاً سانحة تكليفه مع آخر لإدارة الإذاعة فسرق الأضواء علماً بأن الثورة كانت قد نححت يدونيه. وكان تكليفه الأصل أن يدرب شواراً جاهزين عند محطات البنزين لحرقها متى فشات الثورة(2). واعترف عمس لأوكيل ويدوره القيادي متى سألت بيادة الشورة. فتجدهم يقولون إنه لم يكن عضواً بالجلس الثوري فحسب بل كان مهندساً مميزاً من مهندسيها. وقال إنه حتى بابس يقر بدور لأوكيلو متى ترك عادة الإنكار. ومن إقراراته قوله إن أوكيلو، زعيم الرجرجة الرثبة، قاد فرقته من اتحاد شياب الحزب الأفروشيرازى الغاضبين الذين كانت خطتهم الأصل حرق مدينة زنجيار لخلق حالة قصوى من الفوضى الاجتماعية<sup>(3)</sup> وخلص مابورى إلى أنه لهن يُكتب للشورة تاريخ مستحق بغير ذكر أوكيلو بيل العرفان بيدوره المقصيلي فيها. فالدلائل ناطقة بأن الرجل كان واحداً من العوامل الحاسمة في فوز الثورة.(4)

سيكون قبول القوميين الأفارقة بنظام كرومي

<sup>(1)</sup> A.M. Babu, The 1964 Revolution: Lumpen or Vanguard. In Abdull Sherrif and Ed Furguson, Zanzibar Under Colonialism (London, James Cury, 1991), p. 241.

<sup>(2)</sup> Mapuri, 51.

<sup>(3)</sup> Babu, 1991, 240.

<sup>(4)</sup> Mapuri, 50-51.

(١٩٦٤م-١٩٧٧م) وغضهم الطرف عن سوءاته ذنباً معلقاً على رقبتهم للتاريخ. وكان كليتون أعتذر لهم عن خضوعهم الذي سبق لأوكيلو بقوله إن العناصر المتعلمة في الصرب الأفروشيرازي قبلت بالانجيرار وراءه بمزيج من الخيوف والرغبة في تقليل سفك الدماء(1). ولكن قبولهم بطغيان كرومى، المعروف أنه أقام دولة بوليسية شقى منها أهل زنجبار شقاء كبيرا، طال حتى اغتماله (2). فبرغم مزاعتم إطبراح الأعبراق وفتنتها في خطاسات الرجل إلا أن حكومته مارست اضطهاداً واضحاً ضد العبرب والهنبود وأهل جيزر القمير. وأسرف مرات في مشروعات يوتوبية للتسوية العرقية مثل عودته إلى نهج الجمعية الأفريقية القديمة في معاداة الهوية الشيرازية برغم وجودها في اسم حزبه: الصرب الأفروشيرازي. فأكره ١٨ ألف زنجساري لتوقيع إقرارات بأنهم ليسوا شيرازيين أو أنهم لا يعرفون معنى لكلمة شيرازى حتى. وفي نفس العام ١٩٧٠م، بلغت فضيحة النزواج القسري كمنا منز أوجها وأنبنت على بلاغيات الحزب الحاكم القاضية بتمكين الرجل الأفريقي من المرأة العربية(3). وبلغ من تمام خضوع زنجبار لكرومي حداً قال

<sup>(1)</sup> Clayton, 81.

<sup>.(</sup>Lockwood, 24-25) (2)

<sup>-</sup> قالت عنه لوكوود إنه: «أدخل زنجبار في عصر فظ من مصادرة حقوق الإنسان خشي الناس فيه على حياتهم في أي دقيقة من يومهم،

<sup>(3)</sup> Glassman, 289.

مارتسن إنه ربما أعيانا تفسيره (1). واستغرب مارتن لتمسك نايريدي بكرومي بخطاياه الكثيرة. فمن جهة أفسرغ الاتصاد مع تنجانيقا من كل سلطان على زنجبار وعطل قوانين تنزانيا الفدرالية حتى أن التنجانيقي لم يكن يسمح له بدخول زنجبار بغير إذن. ولم يسمح لتانبو، الحزب الحاكم في البر، بممارسة نشاط في الجزيرة (2). ومن الجهة الثانية كان مصدر حرج كبير لنايريري. وواخذه برفق كان مصدر باجراءاته الفاجرة للتسوية العرقية بإجبار بنات العرب والهنود والفرس للزواج بمن تقدم إليهن بغير اعتبار لرغبتهن. (3)

إن القومية الزنجية الأفريقية لن تتخلص من هذه التركة في قبول الدنية في مشروعها تحت كرومي ما لم تسلم بأن هولوكوست العرب كان مبتدأ طريقهم إلى الضزي والتبذل الذي اكتمل تحت الرجل.

(1) Martin, 62.

(2) Martin, 59.

(3) Martin, 69.

## 

جاء قلاسمان في كتابه بطرح مميز للعلاقة بين الذواكر العرقية التاريخية والجنوسايد. فتجد لذاكرة الرق العربي شعواء عند مثل الفيلد مارشال وقوميين زنوجيين آخرين. فهي في نظر كثيرين بيؤرة ذات برمجة مستديمة لوقوع الجنوسايد كما في زنجبار، ومتى ساغ الربط البسيط بين الذاكرة والثأر صار الجنوسايد ميسور التبرير بالنظر إلى الذاكرة. ولكن قلاسمان يرى أن الجنوسايد واقعة معاصرة بنت سياسة معاصرة تستدعي التاريخ (مثل الرق العربي) بصور ذكية وشتى لتتنزل بأغراضها الآنية الشاغلة على الأرض. فمتى قلنا إن الرق العربي ذاكرة أفريقية لا محيد عنها تتفجر من تلقاء نفسها في ظرف تلقائي قفلنا الباب أمام

بناء علاقات عربية أفريقية غراء لأنه لا معقب على قدر الذاكرة ولا راد لسلطانها. ولذا كان الجدل الذي راه قلاسمان قائماً بين الذاكرة العرقية ومستحدث المعاصرة مدخلاً أنسب لفكرنا الاستراتيجي حيال أفريقيا.

فمن رأي قلاسمان أن النازع لقتل الآخر العرقي في الجنوسايد، مها بدا لنا من تلقائيته، لا يقع وجوباً متى ما توافر خطاب عرقي يبخس إنسانية ذلك الآخر. كما لا يقع ذلك النازع، بنفس القدر، من ينابيع أرومة عرقية غائرة. فلا يقع التطهير للأعراق لأن الأعراق متشاحنة ولا تطيق واحدها الآخر. فقد قال مارتن لوثر كينق إنه قادر على العيش وهو مبغوض من الآخر ولكنه لن يأذن له ليجعل من بغضائه سبباً لانتقاص مواطنته.

وعليه فالجنوسايد ليس مثل الجبل البركاني يخمل حتى تقرفر فيه الذاكرة الجيولوجية فيتفجر. فالجنوسايد لا يقع من بغضاء مرسلة ولا ذاكرة تاريخية مؤتله مثل الرق العربي في حالنا، وبدون التقليل من مؤثر التاريخ والخطاب العرقي فالجنوسايد هو ثمرة شغل منظم صعب تقوم به الجماعة أو الدولة. فالخطاب العرقي المرسل يحوي إمكانية التفجر في مذابح عرقية ولكنها إمكانية تنتظر من يشعل الفتيلة. وللتدليل أنه كان وراء محنة زنجبار مثل ذلك الشغل نبه قلاسمان إلى أن الذابح توقفت منذ أبعد أوكيلو من المسرح في مارس ١٩٦٤م واحتل كرومي ورفاقه دست الحكم.

فلم يبق كثسيرون في الحكومة الثورية راغبين في دق أعناق العسرب وتضريسج الجزيسرة بدمهم (1). مع أن ذاكسرة السرق هي هسي لسم تتغير.

ولا يعتقد قلاسمان في مواصلة توزير الاستعمار لتمظهرات العرقبة الأفريقية العنيفة. فليس ثمة نقطة في الماضى الاستعمارى البعيد أو القريب نُعينها لمنشأ العرق لنقول إنه مكث بين الناس منذها. فحلقات العرقية لا تتصل وتطرد لمجرد حضور ذاكرة عرقية شقية بين الناس بل لأننا نعيد صنعها مرة بعد مرة. فجنوسايد زنجبار ثمرة مرة لسياسات اكتنفت نيلهم الاستقلال في ديسمبر ١٩٦٣م. فلقد اختلف الزنجباريون بقوة حول أي الطرق بسلكون في بناء الدولة المستقلة: ما صورة المواطنة فيها؟ من له سلطانها؟ وعلى أي أسس؟ وأيقظت خلافاتهم قبيل الاستقلال في ١٩٦٣م فتنة الذواكر العرقية التي كانت نائمة<sup>(2)</sup>. فالسياسة، التي طغت فيها كراهة العرب خلال تلك الخلافات فصورتهم كأجانب، ليست مجرد خالف من ماضي نخاسة العرب. ولكنها خلق جديد «سمكرها» مفكرون سياسيون يستدعون جزيئاً صوراً ومفازعاً من حقيبة الماضي لحسم الخلاف الماثل لصالحهم. وعليه فالعرقية في الواقع ثمرة خطابات حديثة قائمة على قدم وساق لا تعيد إنتاج التوترات القديمة بقدر ما تحاول مقاربة توترات جديدة.<sup>(3)</sup>

<sup>(1)</sup> Glassman, 284.

<sup>(2)</sup> Glassman, 287.

<sup>(3)</sup> Glassman, 288.

وسننظر إلى سياسات زنجبار المعاصرة في تلك الفترة التي أشعلت فتيلة الجنوسايد وواتتها الذاكرة العرقية. وسنعرض لسياستين عريضين أولهما التدافع الانتخابي للكتل السياسة والعرقية منذ منتصف الخمسينات وثانيهما طابع التحليل الماركسي القوي الذي ساد حول طبيعة الصراع الاجتماعي في زنجبار تلك الفترة.

## الانتخابات التي ما بعدها أخرى:

يسمي الزنجباريون سنوات آخر الخمسينات والسنينات قبل ١٩٦٤م بهرزمان السياسة ويعنون بها زمان توطن الشقاق بينهم، كانوا قبلها آمنين، أو قبل مستسلمين، لروتين حياتهم كل في نطاقه الإثني بينما ربطتهم في المعاش علاقات اقتصادية غير متكافئة حول زراعة القرنفل والحقوق فيه ولكنها محتملة. وجاء ذلك الاقتصاد المزدهر بأفارقة البر لينتفعوا منه. وحملوا معهم بذور الحركة الوطنية القومية من القارة مع أنهم كانوا يحسبون أن مكوئهم بزنجبار مؤقت. ثم تدهور سوق القرنفل في آخر الخمسينات وتردت أوضاع من أسعدتهم قبلاً<sup>(1)</sup>. وشكل هذا التوتر الاقتصادي بعد أمن إطاراً لنزاعات «زمن السياسة» الزنجباري.

عـرض بابـو بشـكل سـلس لتاريـخ الخمـيرة الانتخابيـة في زمـن السياسـة التـي لابسـت سياسـة

<sup>(1)</sup> Clayton, 37-38.

العرق فأضرمت العنف (١٩٨٩). فتنازعت الانتخابات في زمن الخِلف ذلك الأحزاب في مناخ هستيري دموي أحياناً استدعت فيه الأطراف المؤلبة التواريخ العرقية من مثل الرق العربي وتعانفت جدلاً حول هوية زنجبار ومن يستحق مواطنتها ومن لا يستحق. وفي هذا مصداق اكلمة قلاسمان من أن الذاكرة العرقية لا تتفجر وحدها فتطهر الأرض من العرق الآخر. فهي لا تنفث حممها إلا في سياق مبتكر مثل الانتخابات التي تحتاج فيها الأطراف لبينات من التاريخ على سداد رسالة كل منها اللأمة.

خاض تلك الانتخابات ٣ أحزاب بشكل رئيسي. أولها حزب زنجبار الوطني الذي تكون في إطار النضال ضد الاستعمار مستلهما القدوة في أفريقيا العربية الناصرية وأفريقيا السوداء<sup>(1)</sup>. ومع أن الحرب مصنف كحرب العرب إلا أن العرب، في قصول بابو، في زنجبار «كفوا أن يكونوا عرباً منذ وقت طويل». وصار عسيراً أن تفرق بين العربي والأفريقي للتزاوج المختلط. فأكثر العرب ولدوا لرقيق سابق<sup>(2)</sup>. ومع حرص الحزب على توطيد صلته مع أفارقة الجزيرة إلا أن تكوينه وخطابه العربي أراب أفارقة فنظروا إليه كحزب للملاك

<sup>(1)</sup> M.A. Babu, The Background to the Zanzibar Revolution. In Amrit Wilson, US Foreign Policy and Revolution: The Creation of Tanzania, (London, Pluto Press, 1989), p.143.

<sup>(2)</sup> Babu, Background, 144.

العرب<sup>(1)</sup>. واحتفظ مع ذلك بتأييد جماعة منهم بخطابه الإسلامي، بل أمَّن ولاء قسم من سكان الجزيرة الأصل قبل وفود العرب والشيراز وأفارقة البر إليها. وتجذرت الوطنية في الحزب الذي واظب على الدعوة لاستقلال زنجبار من الاستعمار الإنجليزي. ولذا دس الإنجليز له عند الإقطاعيين العرب (بزعم أنه سيهدم امتيازاتهم) وعند الهنود (بزعم أنه ضد الهنود) وقالوا للشيراز الأفارقة إنهم عرب يريدون جلاء الإنجليز ليخلو الجو فيهم.<sup>(2)</sup>

وكان الحزب الآخر هو الحزب الأفروشيرازي الدي قيام على جمهرة من سيكان المدن في زنجبار من نوي الأصول الشيرازية وتلك التي من بر أفريقيا ومن بعض سيكان زنجبار الأصليين. ووقف ضد أي تطورات دستورية تؤدي إلى الاستقلال لبوس استعداد زنجبار سوى العرب له. وشذ أفارقة زنجبار بذلك عن بقية أفريقيا السوداء في أنهم لم يستعجلوا التحرر من الاستعمار الإنجليزي. فمن المفارقة هنا أن الحزب الأفروشيرازي الزنجباري، الذي يعتقد في أرومته الأفريقية، هو الذي كان يستبقي لإنجليز في زنجبار ويؤجل من موعد الاستقلال في مخالفة واضحة لوجهة القارة السوداء آنذاك، فالحزب جعل لوجهة القارة السوداء آنذاك، فالحزب جعل

<sup>(1)</sup> Clayton, 41.

<sup>(2)</sup> Babu, Background, 145-146.

(لا للحريبة الآن) (1). ووجد المناصرة في خطته للبطء بالاستقلال من الرابطة الهندية المحافظة لغلية التحار ورجال الأعمال فيها(2). ولكن الأفريقية الجامعة أدركت الأفروشيرازى فحثته ليركب قاطرة الاستقلال. وكانت ذروة هذا الضغط خللال انعقاد مؤتمر تضامن شعوب أفريقيا في أكرا بغانا في عام ١٩٥٨م. وسبق حزب زنجبار الوطنى بدعوة الأفروشيرازي إلى تكوين جبهة متحدة قبيل انعقاد المؤتمر. وضغط نايريرى على الأفروشيرازى أن يذهب لغانا وأن يتفق مع الوطني. وأثمر مزيد من الضغط الأفريقي بقيادة كوامي ونكروما، رئيس غانـا بمبادئـه الواضحـة في الأفريقيـة الجامعة، فقبل الأفروشيرازي أن يلتزم باستقلال زنجيار. ولكنه اشترط على الوطنسي أنه، متى ما تحالف معه لنيل الاستقلال، ألا يتعامل مع من ينشق منه بسبب تغيير موقفهم من الاستقلال(3). وتواثق الحزبان على برنامج وطنى للحكم الذاتي جلب المتاعب لكليهما. فعضوية الحرب الوطنى لم تر جديداً تتقارب به مع الأفروشيرازي. وكثير من أعضاء الأفروشيرازي، من الجهة الأخرى، لم يروا سبباً لتغيير الموقف من الإنجليز ليخلو الجو لسيادة العرب. فانقسموا في ١٩٥٩م. وتكون حرب شعب بمبا وزنجيار، ومعقله في بمبا وغلب فيه الشيراز، الذي تحالف

<sup>(1)</sup> Clayton, 37-38.

<sup>(2)</sup> Clayton, 37-38.

<sup>(3)</sup> Babu, Background, 148-149.

مع الوطني بآخرة. واستقز حنث الوطني بعهده الأفروشيرازي فوقعت بينهما صدامات دموية في ١٩٦٢م و١٩٦٤م و١٠٠ موية للله المركسي بقيادة بابو عليه لأنه، بنكثه العهد، سعّر التناقض الثانوي بين الوطنيين وكسر وحدة الصف ضد الاستعمار<sup>(2)</sup>. كما ساء اليسار تقارب الوطني مع حزب شعب بمبا وزنجبار الذي ظل يضغط على الوطني ليتخلص من اليساريين<sup>(3)</sup>. وبخروج حزب شعب بمبا وزنجبار على الأفروشيرازي صار الأخير يعتمد أكثر على أفارقة البر والجمعية الهندية وحزب تانو التنجانيقي.<sup>(4)</sup>

ما بين ١٩٥٦م و١٩٦٣م تواترت خطط دستورية لمنح زنجبار استقلالها كملكية دستورية برلمانية. وجرت أول انتخابات للغاية في ١٩٥٧م. وكان خطاب الوطني يركز على الوطنية الزنجبارية الإسلامية لعزل أفارقة البر بينما دار خطاب خصومهم، في الأفروشيرازي، حول غربة العرب عن أفريقيا. (3)

وفتح زمان السياسة الباب للسياسة العرقية، في قول بابو، حتى طردت من الحقل كل سياسة أخرى (5). فاستفحلت وطنية البر الأفريقي في

<sup>(1)</sup> Babu, Background, 151.

<sup>(2)</sup> Babu, Background, 152.

<sup>(3)</sup> Babu, Background, 153.

<sup>(4)</sup> Babu, Background, 152.

<sup>(5)</sup> Clayton, 41.

<sup>(6)</sup> Clayton, 37-38.

الأفروشيرازي في وجه مصاولات الوطنسي عزلهم عن العملية الانتخابية. وكانت مواطنة أولئك الأفارقة مثار خلاف. فورث الوطني عن الإنجليز فرزهم لهم كجماعة على حدة. وعليه عدهم الوطني منذ قيامه كجماعة من «مؤقتى الإقامة»(1). وجاء القانون الانتخابي بعزلهم لأنه قصر التصويت والترشييح على من كان من رعايها السلطان<sup>(2)</sup>. وإلى جانب السياسة تدهور اقتصاد القرنفل فأفسد العلائـق العرقية. فقـد طرد العـرب قعـداء مزارعهم من أفارقة البر. وفي سياق هذا النزاع نمَّى الأفارقة في الأفروشيرازي شعار «الأرض لنا والأشهار لكم» رغبة في استرداد أرضهم من مغتصبيها العرب ومعمريها. وامتد النزاع إلى النقابات فصار لكل حزب كتلت النقابية تتبع خطه حزبها الأثير(3). وتفاقم الاستقطاب العرقي بين زنجباري الجزيرة وزنجباري البر. وكاد أفارقة زنجبار للأفروشيرازي حتى أوقفوا كرومى، زعيم الأفروشيرازي، أمام المحكمة بوصف غير زنجباري(4). وأدت المحاكمة

<sup>(1)</sup> Clayton, 39-40.

<sup>(2)</sup> Clayton, 41, footnote 38.

<sup>(3)</sup> Clayton, 42.

<sup>.</sup>Martin, 62-63 (4)

ـ ما عرف الناس عنه كثير شيء. فادّعَى أنه زنجباري ولد فيها عام ١٩٠٥م. ولكن لفت زعمه غائلة شك. فكثيرون يعتقدون أنه جاء إلى زنجبار طفلاً من ملاوي. وتعلم في المدرسة الأولية بزنجبار وتركها لما بلغ الخامسة عشر من عمره ليعمل في السفن التجارية. وعاد عام ١٩٣٨م ليصير زعيماً للمزب الأفروشيرازي.

التي برأته إلى خروجه كزعيـم لأفارقة البر مســـتفيداً مــن صورته كضحية لســوء طويــة العرب.

وازداد الشقاق قوة في سنوات ١٩٦٠م-١٩٦٣م وعبر عن نفسه في انتخابات جرت في ١٩٦١م و ۱۹۲۱م. صدر قبلها دستور ۱۹۲۰م ورتب لقيام مجلس تشريعي أعطى حتق التصويت للنساء وميز الحرب الفائز بحق تكوين الوزارة. ولكن انتخابات ينايس ١٩٦١م انتهت بالتعادل بين الوطنيي والأفريقــي وشــيرازي<sup>(1)</sup>. وكان يمكــن لـمــزب شــعب بمبا حسم المسألة بالتحالف مع أساً منهما ولكن نوابه توزعوا على الحزبين ولسم يغيروا مسن طبيعة التعادل. وعليه أعيدت الانتخابات في يونيو ١٩٦١م. وجسرت في مناخ مشحون، فالأفروشيرازي يتهم الوطني بأنه معاد للأفارقة وأنه رافض الدَّخول في اتصاد دول شرق أفريقيا وأنه شيوعي. وكان يرفع في مناسباته صور كنياتا ونايريري وأعلام حزب تانو التنجانيقي. وروج الحرب الوطني للوحدة الوطنية والإسلامية. بينما زعم شعب بمباأنه الدي يمثل مصالح الزنجباريين الأصليين حقاً. وبلغت حمى الانتخابات أشدها واصطرع شباب الحزبين جسدياً. ونشأت حالة من هستيريا الدعاية. ولتبغيض الناس في البر الأفريقي قال الوطني إن ذلك البر ستكون ليه الكلمة العليا متى فاز الأفروشيرازي وستصبح زنجبار منطقة إدارية عليها مفتش مسيحي موفد من نيروبي ودار السلام وأن الأفارقة

<sup>(1)</sup> Clayton, 41.

من البر سيغزون الجزيرة ويغرقون أهلها. وجدد الأفروشيرازي حديث رق العرب وخَصي الرجال وإفراغ حشا الحوامل وخدمة النساء للعرب يمسحن الأرض عرايا عند نهودهن. وقتل في الصدام ١٥ عربياً من جملة ٦٨ وأرسلت فرق بريطانية من كينيا لحفظ الأمن. وفاز تحالف الوطني وبمبا.(1)

ولما كان الأفروشيرازي نال ١٠٠٠ صوتاً زائدة عن الحزبين الفائزيين بالمقاعد رفيض النتيجة واتهم العرب بتزويرها لصالحهم، وطلب انتخابات جديدة جرت في يوليو ١٩٦٣م (2). وسبق الانتخابات ضروج حزب الأمة عن الوطني متهماً قيادته بأنها سلطانية وعنصرية وتمثل مصالح طبقة العرب العليا. ومات قبل الانتخابات سلطان عبد الله وحل محله سلطان جمشيد الذي كشف عن الله وحل محله سلطان جمشيد الذي كشف عن ضعف تمثل في إلقاء ثقله بجانب العرب والوطني بما فارق به تقاليد الحيدة النسبية التي أرساها جده سلطان سعيد.(3)

وجرت الانتخابات المسادة في جو أقل هستيرية من سابقتها ولكن الرصيد التاريخي العرقي تطاير في ساماء الحمالات الانتخابية. فاستمد الوطني دعايته من الدفاع عن العقيدة والسلطان. وماع حديثه عن تكافؤ الفرص والتزامه بالأفريقية الجامعة إلا أنه استمات عند أنه حزب النظام

<sup>(1)</sup> Calyton, 44.

<sup>(2)</sup> Clayton, 44.

<sup>(3)</sup> Clayton, 46.

والقانون. وكان الأفروشيرازي يضص الإسلام والسلطان باحترامه إلا أنه شدد على التسوية وتوافر فرص التعليم للأفارقة وفرص التوظف في الخدمة المدنية. وتراشقا الحزبان بمقتطفات من نصوصهما: الوطني يقرأ من القرآن والأفروشيرازي يعيد إنتاج فظائع الرق العربي، وفاز بالمقاعد تحالف الوطني وبمبا بأصوات قلت عما ناله الافروشيرازي ليعوج الأخير إلى اتهامات التزوير. (1)

لم يكن الأفروشيرازي بحاجة إلى اليأس من الديمقراطية ليثور في يناير ١٩٦٤م بالوكالة وبالدم. فقد خاص كليتون إلى أن مؤشر الإحصائيات دلل على أن الانتخابات هي لعبة الأفروشيرازي للحكم إذا ما صبر. ولكن انتخابات ١٩٦١م و١٩٦٢م أزهدت زنجباري بر أفريقيا وغيرهم في الطريق البرلماني وصار من قناعتهم أن ١٩٦٣م ستكون آخر الانتخابات يجريها الوطني. وصار الاستقلال المنوح في ديسمبر ومن سخرية التاريخ أن الحزب الأفروشيرازي هو الذي ومب الانتخابات عن زنجبار من ١٩٦٤م حتى عادت بصورة وئيدة في ١٩٨٥م.

<sup>(1)</sup> Clayton, 45، footnote43 and 47، footnote 46.
- لسم يقبسل كلايتسون منطق الأفروشسيرازي في زعمسه فسساد الإنتخابسين بدفسع حسسن التأسسيس.

<sup>(2)</sup> Clayton, 49.

## ماركسية الجُزر الغافيَة:

كانت الماركسية التي أشاعها حزب الأمة بزعامة بابو من الخمائر التي دخلت في صناعة نكبة العرب بثورة ١٩٦٤م. وهي ماركسية نزعت «فتيلة» العرق من شبكة العلاقات الاجتماعية السياسة بتركيزها المفرط (بل الأحادي) على الحمراع الطبقي وأساسه المادي.

فمن رأي بابو أن الذي نظم ثورة ١٩٦٤م ونفذها هم شباب الأفروشيرازي وكانت قيادتهم قد فجعتهم بهزيمتها في انتخابات ١٩٦٢م. وغُبَنهم حقاً أن حزبهم فاز بأغلب أصوات الناخبين (\$54.3) حصل بها على ١٣ مقعداً فقط بينما فاز بالحكم تحالف حزب زنجبار الوطني (١٢ مقعداً) وحزب زنجبار ويمبا الشعبي (٦ مقاعد) اللذين لم يحصلا على غير نسبة (\$45.7) من الناخبين (١٠) وهو وجه للريبة ولكنه لا ينافي الدستور الذي جمل الحكم للغالب في المقاعد لا في الأصوات.

ولم يعبأ بابو ليعتبر التكوينات العرقية الحادة التي التبست معاش الناس في زنجبار والتي عرضنا لها أعلاه. فتمترس في تحليله الطبقي بلا وازع. فمن رأيه أن شورة ١٩٦٤ شورة البروليتاريا الرشة<sup>(2)</sup> بما عرفت به تلك البروليتاريا من محدودية وسلبية. وقال إن الذي قاد الثورة هو أوكيلو، رأس الرثاثة،

<sup>(1)</sup> Clayton, 47.

<sup>(2)</sup> Babu, 1991, 239.

الدي لم يكن ليطمع في أكثر من أن يهجم وعصبه الشابة على مدينة الحجر، مدينة العرب، وحرقها لخلق فوضى اجتماعية عظيمة. ومع اعتراف بابو أن حزبه لم يطلق رصاصة في بدء تلك الثورة الا أنه تدخل لاحقاً وقلب تلك الفكرة الفوضوية في الوقت المناسب وبإمكاناته القيادية والفكرية في الوقت المناسب وبإمكاناته القيادية والفكرية والتعبوية لتفادي تردي الوضع القبيح الذي والتعبوية لتفادي تردي الوضع القبيح الذي إلى الأسوأ. كأن هناك أسوأ من ذلك وأرذل. فوسع الرئة للعرب وامتيازاتهم إلى شورة بأفق اجتماعي الرئة للعرب وامتيازاتهم إلى شورة بأفق اجتماعي وسياسي واقتصادي رحب.

وبابو منكر كبير للمحرقة العربية. وأعفى بذلك الماركسية من الضوض في ديناميكيتها بما في ذلك العرقية التي فتحت على العرب أبواب الموت. فالمحرقة لم تقع في قولمه لأن حزب منع وقوعها. فهي لا توجد إلا في الدعاية العربية (الصادرة عن دول ملوك العرب). وهي دعاية استندت على مزاعم أوكيلو الشاطحة على الراديو عن الأف الضحايا لتي رمى منها أن يروع مستمعيه كما تقدم. ولكن رقم الضحايا في قوله قليل، فليس ثمة ضحايا في جزيرة بمبا وأكثر ضحايا أونقوجا نجمت عن تصفية الثارات الشخصية ولقي المجرمون جزاءهم تصفية الثارات الشخصية ولقي المجرمون جزاءهم حين تم القبض عليهم. وعاج على إعلام أوكيلو

<sup>(1)</sup> Babu, 1991, 240.

الكذوب فقال إن الرجل وقع في حب الراديو وظل يخاطب الأمة على رأس كل ساعة ليعلن لمستمعيه عن قرارات متناقضة عن عمل المجلس ويلوح بالتهديد لا يني. ولكن كادر حزبه، الأمة، تمكن من تحرير الراديو الوطني من قبضة أوكيلو وتولى قيادة العمل الإعلامي واصطدم مع عصبه خلال تأمينهم للشوارع.(1)

ينزع بابو العرقية من شورة ١٩٦٤م بتعليق عنفها ومذابحها للعرب على «رثاثة» طبقة ما. وهو هنا متوافق مع صفوات كشيرة تعتقد أن العرقية هي حظ العامة من السياسة. وقد أعرض بابو عن تحليل جبر العرق في ثورة زنجبار حتى وهو يقرر أنه كل ما تبقى للصفوة، قبل العامة، من السياسة في زمان السياسة في زنجبار، فخلص بعد عرض دقيق للاستقطاب السياسي بين الزنجباريين، ممثلين في الحزب الوطني وحزب شعب بمبا، وأفارقة البر الذين عبر عنهم الحزب الأفروشيرازي، وأفارقة البر الذين عبر عنهم الحزب الأفروشيرازي، وصار صوت الداعين لطرق السياسة بالتحليل وصار صوت الداعين لطرق السياسة بالتحليل الطبقي من أمثاليه صوت في البرية.

ومع محو بابو للعرقية من خارطة الصراع الاجتماعي في زنجبار إلا أنه لم يزد عن كونه «عربياً» في نظر أهل الأعراق، فلفت أوكيلو النظر إلى أنه بعض عربي ومؤيد عظيم للعرب في حزبهم حتى

<sup>(1)</sup> Babu, 1991, 242

<sup>(2)</sup> Babu, Background, 156.

طردوه منه بسبب التصرف غير المشروع في أموال للحزب. ولم تزد عضوية حزبه، الأمة، عن ١٢٠ لا تأثير لهم على سياسة الجزيرة. وحلته الحكومة قبل الشورة وهرب بابو إلى دار السلام. وانتقد أوكيلو سياسات الحزب الراديكالية والاشتراكية في حين كانت الحاجة آنذاك للفعل الثوري لا لنظرية اشتراكية أن. من جهة أخرى قال كلايتون أن نصراء بابو في حزب الأمة تكونوا من الشبان العرب من الطبقة الوسطى ممن شغفوا بالاشتراكية العربية والماركسية (أ). وبيدا لمعظم الأفارقة أن هجوم بابو على زعامة الحرب الوطني كملاك أراضي يبذرون الفتنة بين الطبقات الاجتماعية العاملة، «مجرد شكلة بين الجماعات العربية» (١٩٨١،٦١). فالعرب عندهم سواء فلاحهم والإقطاعي.

مؤكد أنه لا غبار على تطبيق الماركسية في النظر إلى المجتمع الزنجباري وسياساته. ولكن التندرع بطبقية النظرية للتغاضي عن السياسة العرقية التي تلتبس الصراعات الطبقية مثل التي وقعت في زنجبار خدمة بائسة لكل من الماركسية والعلم بالمجتمع الزنجباري. فقد صدمني بابو الني لم يطرف له جفن لهولوكوست العرب في ذلك المجتمع فحسب بل راح يروج لثورية حزبه الماركسي الذي قفز فوق عربة «ثورة» لم تحتج إلى القرب ماركسيته. وأراد أن يبني بتلك الثورة، التي

<sup>(1)</sup> Okello, 93.

<sup>(2)</sup> Clayton, 59.

هـو ضيـف عليها، مجتمع الاشــتراكية بغـض النظر عن الـدم المراق هـدراً وظلماً. وانتهى بابـو بالنتيجة إلى لعـب دور الملقن لكرومي بالشـعار الثـوري ليبني واحـدة مـن أبشـع ديكتاتوريات أفريقيا بوليسـية شـقى منها أهـل زنجبار شـقاء كبيرا.

وحبل ركوب الثورات المعارة قصير. قمع ادعاء ياب استباب الأمس لفكرهم بعد إزاحة طغمة أوكيلو في مارس ١٩٦٤م إلا أنه لم يبق وأركانه في زنجيار لأكثر من شهر واحد بعد تلاشي الفيلد مارشال، فقد تخلص منهم كرومي بتوحيد زنجبار مع تنجانيقا في أبريل من نفس العام و«نفي» من الم يثق بهم مثل بابو إلى وظائف سياسية من السدرك في الحكومـة الفدرالية بدار السلام. ومع تواتر احتجاج بابو بأن وحدة زنجبار وتنزانيا مقصودة من الإمبريالية العالمية لإطفاء نور الاشتراكية الزنجيارية القدوة لكل أفريقيا إلا أنه قبل بها مكرهاً لا بطلاً في لحظة من لحظات الثوري يؤثر السلامة ويؤجل المعركة مع العدو إلى ما لانهاية. فقد نقلت السفارة الأمريكية بدار السلام في رسالة استخبارية بتاريخ ٢٦ إبريل ١٩٦٤م واقعة اجتماع كرومي ببابس ليبلغه بأن مجلس الثورة اتخذ قراراً بالوحدة (الواقع هو قرار كرومي وحده) وأن عليه أن يوافق أو يستقيل(1). فطأطماً الماركسي رأسه

 <sup>(1)</sup> وكالة المخابرات الأمريكية، محفظة ٣-٥٧٩ و ٦٨٨ بتاريخ ٢٦ إبريل ١٩٦٤م، وقد جرى شطب الأسماء للمرسل منه والمرسل إليه قبل التصريح بشيوع الرثيقة في نوفمبر ١٩٩٧م.

وبصم على الوحدة. وواصل العمل في وظائفه الدنيا بدار السلام حتى وقع اغتيال كرومي في ١٩٧٢م فصار مطلوباً لحكومة زنجبار. فأطلق ساقيه لريح الهجرة يروج لنفسه كضحية استعمارية. وظل يذيع في مهاجره أن الوحدة التنزانية مؤامرة إمبريالية على «كوبا أفريقيا» في كتابيه الصادرين في ١٩٨٩م و ١٩٩١م مما استعنا بهما هنا. ولم تبكته نفسه مرة ليذكر في شتاء ظلمه من ظلمهم بعقائده المرتجلة وإنكاره جنوسايد العرب حتى رحيله عن الدنيا في ١٩٩٦م.

واستثمر كرومي العبارة الماركسية الطبقية فخلطها بعرقيات حزبه الأفروشيرازي. فبعد أن كان يتهم خصومه بالشيوعية ويرضى بوصاية الإنجليز كما مر قبل الثورة صار يلهج بالشعار الماركسي ويتوعد الاستعماريين الجدد. ولا غلاط أنه كان لعون الصين وشرق أوربا لكرومي في حين تراخى الغرب دور لا يخفى في ذلك. وكان ذلك العون أثراً لبابو وهنقا الذي هو من يسار حزب كرومي وعصبة الشباب فيه، ولم يدم الأثر الماركسي طويلاً لريبة كرومي فيهما وتخلصه منهما. ولكن لغة للاركسية أعانت الحزب على إعادة صب خطابه المنصري القديم في لغة الطبقة. ولذا وصفوا العرب بدالإقطاعيين (1) والهنود بدالرأسماليين كلاب حر الاستعمار البريطاني العماني. وتذنيب الهنود جديد على الحزب لأنه قبل الشورة كانوا من شيعته وأكبر

(1) Glassman, 289.

مموليه، وطابق عرقيو الحزب بين الفوارق الطبقية والفوارق العرقية، ومن ذلك قولهم إن عبودية العرب للأفارقة استمرت طوال التاريخ المنتهي بالشورة، ووصف حتى المؤرخين المهنيين شورة زنجبار بأنها شورة كلاسيكية «للفلاحين المعدمين والطبقات العاملة ضد الأرستقراطية المالكة للأرض». وجرى الإصلاح الزراعي على هدي من مثل ذلك التحليل.(1)

وهكذا اهتبل كرومي لجاجات ماركسية بابو ليبنى دولة طاغوتية أثقلت على زنجبار لسنوات.

# «الزنجي لا يُزايد بزنوجته كما النمر لا يزأر بنمريّته» (وول شوينكا):

وجدت في كتاب قلاسمان الأخير عن التفكير العنصري والعنف في زنجبار معالجة نبيهة نُقعِد عليها مطلبنا لرد الاعتبار للضحايا العرب وغيرهم على مذابح القوميين الأفريقيين في زنجبار عام في زنجبار عام فقد وجد قلاسمان مصدر العنف العرقي في زنجبار في السمان مصدر العنف العرقي موجزة عداء المهاجرين أو «الشعوبية» متى لم نقصر الكراهية على العرب في دارج استخدامنا للمصطلح، وهي في الخبرة الأمريكية سياسات اجتماعية وحكومية نشأت في القرن التاسع عشر جنصت إلى رعاية مصالح الساكن لا المهاجر.

<sup>(1)</sup> Glassman, 290.

وصوّب قلاسمان سهام نقده للنسخة الأفريقية من عداء المهاجرين.

فهو يميز كره الأجانب كمصدر لعنف سبتينات زنحبار عن مصادر أخرى تواضع عليها الناس كل بسببه، فتجد من العرب من يبرد ذلك العنف إلى الاستعمار كما تجد أفارقة يردونه إلى تاريخ طويل للعرب في النخاسة الأفريقية والإقطاع. ويريد كل طرف أن ينسل من التبعة انسلال الشعرة من العجمين. وأراد قلاسمان أن يعسر على تلك الأطراف التنصل من تبعة ذلك العنف لأنه كما قيال «لا أعد أياً من اللاعبين في حقول العنف تلك بطلاً بلا خطيئة أو ضحية سلا ذنب، فبينما تربيد الأطراف من روابتها لواقعة عنف الستبنات تذنب الآذر يريد هو بروايته أن يشدد على عنصر التراجيديا في تلك المواجهة. من جهة أخسري لم تسعفه تقاليد الكتابة التاريخية عن أفريقيا ونزاعاتها العرقية لأنها تبرد وقائم العنبف الأفريقي إلى خصيصة حينية أفريقية نزّاعة إلى التقتيل والتضريج. ثم جاءت كتابات أرادت أخذ هذا العنف من البيولوجي إلى التاريخ. ولكنها جنحت لتحميل الاستعمار الأوريع للقبارة وأيدولوجياته وزر هذا العنف. فللاستعمار بالطبع أدوار في زرع العنف في أفريقياً. ولكن وجب مع ذلك البحث عن مصدر التفكير العنصرى الأفريقي في التواريخ الثقافية للقارة. فمع عظم تأثير المقاهيم العنصرية الوافدة ولكن أخذ أفريقيا بها لم يكن تبنياً بل «اشتباكاً». ويعني بذلك أن أفريقيا لـم تكـن لوحـاً ممسـوحاً مـن سـيماء العنصريـة لتنطبع عليهـا مفاهيـم أوربا العنصريـة عـن فراغ.

خلافاً لذلك يدرى قلاسمان أنه كان لأفريقيا مفاهيمها العنصرية التي اشتبكت مع العنصرية الوافدة وتخصبت. وهو حريص ألا يفهم أحد من خطته، التي ترى الأفريقي حاملًا لمفاهيم عنصرية أصيلة، أنه إنما يعود بنا القهقري للنظرة العنصريـة الأوربيـة التـى تقـول إن النـزاع العرقـى العنيف هو الأصل في بيولوجيا الأفريقي. فمصدر النزاع العرقى المشاهد في أفريقيا ليس خصيصة أفريقية بل هو ثمرة حادثات معاصرة. فقد وقع في سياق الحركة القومية الأفريقية المناهضة للاستعمار وأفحش الأفارقة فيه إفصاش الأوربيين خلال نهضتهم القومية. ولذا يعتب قلاسمان على المؤرخين الذين ما زالوا يمتنعون عن الكتابة عن «حقول العنف الأفريقي» مثل مذبحة زنجبار في ١٩٦٤ التي هي خيارات عنيفة قاتلة لأفريقيين في تمام عقلهم وعافيتهم سبقهم إليها قوميون آخـرون.<sup>(1)</sup>

ولا يعتقد قلاسمان أن ثورة ١٩٦٤م استنفدت العنف العرقي وجففته. فهويات زنجبار التي ولدت عنف ١٩٦٤م ما زالت قائمة وبوسع عصبياتها أن تفرخ محنة جديدة. فصراع بر أفريقيا وزنجبار قائم على قدم وساق إلى تاريضه. فقد فَقد فَقد الحزب

<sup>(1)</sup> Glassman, x-xi.

الحاكم في تنزانيا، حرزب الثورة، الذي نشاً من دمج تانب تنجايقا والأفروشيرازي الزنجياري، أرضيه في زنجيار إلا قليلا(1). فنافسه على أفئدة الناس حرب الجبهة المدنية الموحدة الذي ظل حاضنة لذاكرة زنجيار المستقلة. وانطوى صراع الحزيين على محتو إثنى بارز. فالناخبون من أصل عربي في زنجبار يصوتون لحزب الجبهة المنعة سنما يصوت الناخبون الذين أصولهم من بر أفريقيا لحزب الشورة. ويسترجع الفرقاء خلافهم الأصل في سياق معاصر. فيتهم حيزب الثورة خصوميه بأنهم يمثلون مصالح العرب الذين برغبون في استعادة السلطنة وفرض جمهورية إسلامية وطرد زنحباري البر الأفريقي. بينما يحمل حيزب الجبهة المنبة على خصومهم بأنهم حرب البر الأفريقي المسيحي. واستغرب قلاسمان أن تمكث هذا البلاغة العرقية في زنجبار الني تغيرت في نصف القرن الماضي تغيراً لم يبق أثراً لنظمها السلطانية الإقطاعية فحسب بل كتم نظام الحكم في تنزانيا الصوت الآخر مند الثورة ولم يسمح به إلا في ١٩٨٥م. ويتساءل قلاسمان إن كان هذا يعنى أن العرقية دساسة بما يجدد من شباب نظريات الأرومة و«العربرية الجديدة» التي تفسر التطهير العرقي الماثل في أفريقيا بخصيصة أفريقية جينية.

لم تؤد أربعة عقود من دولة القومية الأفريقية الكارهة للأجانب التي نشأت بعد الثورة إلا لتقوية

<sup>(1)</sup> Glassman, 284.

كراهيـة أهـل زنجبـار ضـد أفريقـيّ الـبر الأفريقي، المسيطرين على الحنزب الحاكم، وحملوهم تبردي معاشهم(1) وصاروا الزنجباريون يرون ثورة ١٩٦٤م كفروة أحنيية أمن عليها نابريسري إن لم یکن هنو من رتبها. وعنی ما بدا من اتصاد زنزبار وتنجانيقا في دولة تنزانيا كإنجاز موفق للجامعة الأفريقيــة إلا أنــه، لمّا انعقــد التحالف لأجلــه بليل بين كرومي ونايريري، صار حقلاً خصباً للتخرصات من مثّل أن الاتصاد مشروع مسيحى لاحتواء الإسلام. وتستقى هذه التفسيرات الدينية من معين علماني أذاعه بابو بعد خلافه مع كرومي وهجرته عن تنزَّانيا إلى أوربا في ١٩٧٨م. فوصف الاتصاد بأنه خيانة للثورة وغايات الوحدة الأفريقية التي كان بها تبريــر انعقاده<sup>(2)</sup>. فكانــت دواعي تلك الوحدة الأفريقية، في نظر بابو، ذريعة إخضاع الجزيرة للبر الأفريقي. فمن رأيه أن خوف الغرب من «كوبا أفريقيا»، زنجبار، هو الذي دفع بالولايات المتحدة لترتيب اتصاد تنجانيقا وزنجبار صفقة بين عملائها نايريري وكرومي. ووقعت الخيانة في نظر أفريقي زنجبار كما اتفق لبابو ولكن للإسلام لا للشورة العالمة.(3)

ورصد قلاسمان نشأه ظاهرة كره زنجبار لأهل البر في وجه تغول البر عليها. فقال إن ذلك

<sup>(1)</sup> Glassman, 290.

<sup>(2)</sup> Glassman, 292.

<sup>(3)</sup> Glassman, 293.

الكره ليس خصيصة في زنجيار على مدى الزمان. فهي مما تفننت في اصطناعيه السياسية<sup>(1)</sup>. فحتى كروميي ومن خلفه في دولة ثورة زنحيار تمسكوا بذاتية الجزيرة واستثمروا كبره أهل البر لبأتلف عندهم أهل زنجيار. وما يزال الزنجباريون في الحرزب الحاكم اليوم يبدون الحرص على ذاتية زنجيسار متى منا سناغ لهنم ذلنك ممنا يجنز عليهم غضب حزبهم، ولكن للمعارضة بالطبع اليد الطولي في استثمار مضاوف الزنجباريين من البر. فهم يذيعون أن الاتحاد يمثل تهديداً لدور زنحبار التاريضي كمركن للثقافية الإسلامية. ويستذكر بعضهم ما راج في الستينات من أن نايريري، الذي · بدأ كطالب على وم لاهوت مسيحى، هو الذي رتب للاتحاد والثورة أيضاً كجزء من مشروع كاثوليكي متكامل ضد الإسلام. ورأينا تداعيات غبن زنجيار من البر بعد انضمام زنجبار لمنظمة التضامن الإسلامي في ١٩٩٣م. وهيو انضميام اعترضت عليه الحكومـة الفدرالبـة لأنـه ليـس من صلاحيـة زنجبار وحدها أن ترسم لنفسها هذا الأمر السيادي. وكان رئيس زنجبار آنذاك قد طلب الانضمام الجامعة الإسلامية ليلقى جماهيرية زنجبارية تعتقد في أن هـوى زنجبار، التي كانت لهـا إمبراطوريـة وصلت للبحيرات ووسط أفريقيا، صوب الدول المسلمة. ولنذا بندا لهم اعتراض الصرب الحاكم على الدبلوماسية الزنجبارية باباً من أبواب كبده

(1) Glassman, 293.

للإسلام. ومن جهته يتهم الحزب الحاكم المعارضة بأنها عروبية تريد أن تسترجع دولة العرب والإقطاع العماني. وأنها تتبع سياسات الأصولية الإسلامية. واستثمر الحزب الحاكم معطيات حرب الإرهاب الأمريكية منذ ٢٠٠١م ليلحن بحجته. وهكذا تهدد هذه الاتهامات المتبادلة أن تتفجر في عنف عرقي. وهو ما لم يحدث بعد وإن وقعت أحداث عنف محدودة. (1)

وفي هذا السياق يسترجع الناس ذكرى ثورة ١٩٦٤م. فحــزب الحكومــة يعــد المعارضــين منقليين على التورة يريدون العودة إلى عهد الإقطاع والردة عن الإصلاح الزراعي. وعرض في ذكري الثورة في ٢٠٠١م فلماً عنها وأخريات عن رواندا وميدان تيانانام الصينية ليذكر المعارضة كيف أنبنت زنجيار على طبقات من العنف (2). فالثورة صارت نقطلة مرجعيلة للأطراف. الحنزب الحاكلم يشدد بذكرها على هويته الأفريقية ويبخس العرب الذين سيعودن بالنخاسة متى انفتح لهم الباب. ومن الجهية الأضرى توطن المعارضية الثورة كحدث زنجباري، لا دخل لأفارقة البربه، مدافعين عن الثقافة الإسلامية في وجه البربرية التي من البر. وينبه قلاسمان إلى خطبل هذه المواجهة الدينية. ففى البر الأفريقي، تنجانيقا القديمة، مسلمون بقدر المسيحيين، وقال إنه متى ما تضرر مسلمو

<sup>(1)</sup> Glassman, 295.

<sup>(2)</sup> Glassman, 296.

زنجبار من المسيحيين فلربما ساق هذا مسلمو البر إلى مناصرتهم في نهاية المطاف مما سيجعل الوضع كارثياً في السر الأفريقي مصداقاً للمثل السواحيلي: «إذا زُمر زامر زنجبار رقصت البصيرات».(1)

وخلص قلاسمان إلى ألا يعاد إنتاج التفكير العرقي بمجرد الترويج من جديد لأفكار قديمة ولكن باستكمال هذه الأفكار وصقلها بعناصر مستجدة. ويشمل هذا في حالنا المخصوصة الجدل حول الاتحاد وشرعية الدولة المبنية على دعاو القومية الأفريقية العرقية والعبارات شبه (quasi) الماركسية عن الطبقة والاستعمار الجديد، والمناقشات التاريخية عن ثورة ١٩٦٤م، وما استجد من الحرب على الإرهاب الإسلامي. ومع لعب القومية العرقية الأفريقية دوراً تحريرياً مميزاً إلا أنها سلكت في زنجبار طريقاً بغيضاً وتر المعارضة للحزب الحاكم بطرق مكنت لكره سياسي زنجباري للبر الأفريقي. (2)

<sup>(1)</sup> Glassman, 298.

<sup>(2)</sup> Glassman, 298-299.

#### الخاتمة

من بين أكثر الوقائع درامية في محنة زنجبار ما قرأته لأحد الناجين منها. قال إنهام أخضعوه لتعذيب شديد من ويلاته أن يجيب على السؤال: من أنت؟ لتكون إجابته حصرياً «أفريقي» بالمعني الذي أراده متعصب الزنوجية الزنجباريون. وقال الرجل إن ما كان يعذبه من الإجابة المفروضة عليه أنه بدا كمن يخون زنجبار حمالة الثقافات أو مصهرها. فلما انكسر تحت التعذيب وقال «أفريقي» كطلب الزبانية أمضه شعوره بأنه ارتكب إثم الردة بحق إرث زنجبار الخليط أو الخلاسي.

أردت بهذا المبحث أن نرد بصورة استراتيجية الزنوجية المنقلبة على إرث زنجبار الحنيف التي تجلت بصورة مصغرة في مثل تلك التي فرضها فريق التعذيب على العربي الزنجباري أعلاه. ولكن علينا أن نحذر في رسم استراتيجيتنا لإماطة الأذى عن طريق العلائق العربية الأفريقية

واحدة. وهي أن نتمثل هولوكوست زنجيار بمصطليح «الأندلس المفقيود» (1). فليس بوسيعنا الآن فعل كشير شيء لتدارك الأندلس خلافاً لزنجيار التي لم تخرج عن اليد بعد. فزنجبار ليست للنوستالجيا بعد، فمما يترتب على مقاريتها بالأندلس هو نفض اليد عن تجربة شديدة التعقيد وغراء في لقاء الثقافة العربية والإسلامية ببعض أفريقيا. وهي تجربة لم نسبر بعد جدلها. ومن أمثلة نفض اليبد غير المستحب نجد من تنفس الصعداء لأن عسرب زنجبار عادوا إلى مرابعهم العربية الأصل(2). فكسب العروبة والإسلام في خلاسية زنجبار ماكث لم يقتلع الجنوسايد عروقه القديمة. فقد قرأت لأمل نديم غزال (٢٠٠٥م) رسالة جامعية حسنة كشفت عن زنجبار كضلع في مثلث إحياء عقيدة الإباضية مع عمان والجزائر. من الجهة الأخرى، فزنجبار حفيظة على كسبها العربي الإسلامي لم يذهلها خطب ١٩٦٤م. وربما اشتطت حتى حذرها قلاسمان من الانكفاء على نفسها بالانفصال عن تنزانيا. فلا مهرب لها من ذلك الكسب وغزارته. فتنزانيا، في قوله، دار للمسلمين أيضاً يعدلون الملل الأخرى عدداً.(3)

وعلينا أن نشدد النكير الفكري على القومية الزنوجية الأفريقية الناكرة لتجارب خلطة القارة

<sup>(1)</sup> الريس. ص ٢٠٠.

<sup>(2)</sup> الريامي. ص ٤٩٤-٤٩٦.

<sup>(3)</sup> Glassman, 298.

التاريخية بأعراق وملل وثقافات صارت بعض نسيج القاري الثقافي والبشري. فلربما ارتكبت هذه الكيانات الوافدة الموبقات التاريخية بحق قطاع أفريقي تاريخي أو معاصر. ولكن حقيقة الوجود العربي الإسلامي في القارة قدر ونفذ. فالزنوجية الخالصة مجروحة ويكفي أن أوكيلو، بطلها أو سفاحها، تقمص دور الخلص لزنجبار في مصطلح السيحية. وهي دين طارف كان هو نفسه من بين الأوائل من بين أهله الذين تحولوا إليه من عقائدهم التقليدية. ولم يطرف لأولئك جفن يقتلون على وزر الغربة عن أفريقيا قوما وثقافة سبقت المسيحية بقرون.

الزنوجية، في منظور علم الاجتماع المعاصر، مصطنعة أو مخترعة. وليست الزنوجة على أشدها حالياً. فسهام النقد تنوشها من كل جانب. وسيكون في استراتيجيتنا لإماطة أذى العلائق العربية الأفريقية مستصحبين هولوكوست زنجبار إنقاذ لها من محنتها مع عقيدتها المخترعة. فأفريقيا صارت بيضاء بدخول نصو ٦ مليون أبيض أفواجا مواطنين مستحقين في دولة جنوب أفريقيا بفضل سياسات الحزب الأفريقي الوطني الذي لم يفرق في العرق خلال نضاله الطويل لإنهاء دولة الأبارتايد. المعسرة خلال نضاله الطويل لإنهاء دولة الأبارتايد. فلم يستبدل دولة عرق أبيض بأخرى سوداء كما رغب في ذاك أفريقيون آخرون وربما ما يزالون.

سستنفد اسستراتيجيتنا موضوع النظــر افريقيا من شرور الزنوجيــة التــي تمثلــت في عنــف ضرب القارة وضرجها بالدم. فقد كان سهلاً للزنوجية أن تفرق متى كان الخصم ممن قدم أجداده من خارج القارة مثل العرب والأوربيين البيض. وكذلك الهنود الذين طردهم عيدي أمين، رئيس أوغندا، من البلد. ولكن تعثرت الزنوجية في «أجانب أفريقيين» حين شرعت القارة في بناء الأمة الدولة بعد استقلال شعوبها. فقد قتل الهوت والتوتسي بسبب أنهم «أجانب» فقد قتل الهوت والتوتسي بسبب أنهم «أجانب» جاءوا من أثيوبيا. بل كانوا يلقون بجثثهم في النيل جيودا إلى مضاربهم الأولى. ناهيك من الحالات التي جري استبعاد، أو محاولة استبعاد، مرشح للرئاسة في أفريقيا لأنه «أجنبي» في معنى الوطن المخصوص جري استبعاد، أو محاولة وشمل ذلك كنيث كاوندا في أفريقيا الدولة زامبيا والحسن وتارا رئيس جمهورية ساحل العاج الحالي. وهذه «عرقية» أو «إثنية» فارزتها الدولة الوطنية.

نريد لاستراتيجيتنا المنشودة أن «نشتبك» بها بأفريقيا بصورة أوشق وأعمق وأكرم. ولنحسن تصميم هذه الخطة وجب أن ننسى كل ما تعلمناه عن «الدور الحضاري» للعروبة والإسلام في أفريقيا في مغزاه التبشيري. فقد اعتقلنا هذا الدور في أفق تأليفي اقتصر على تدوين دخول العرب والإسلام وأفريقيا ودورهما في ترفيع أفريقيا وتحضيرها. وهو تدوين ما فتئ يعمق من غربة العرب والإسلام عن القارة السوداء. ولم يتفق لنا بعد أن العروبة والإسلام أفريقيان وحسب بلا حاجة لذكر موطنهما الأصل. ولم تبدلي هذه الحقيقة البديهية

إلا حين زار هنري قيتس مدينة تمبكت و بمالي، «هارفارد» أفريقيا الإسلامية في غرب أفريقيا، وشق عليه تدهور ذخائر كتبها وتأليف علمائها لبؤس مقار حفظها وتعذر صونها. فروع بفيلمه الأكاديمية العالمية فانفعلت ودبرت الأموال لإنقاذ هذا التراث الأفريقي. فصينت المكتبات وانعقدت الندوات لتقييم ذلك الإرث. ومن بين عناوين تلك الندوات أخذ بلبي ذلك البذي كان: «طريق الحبر». ونظر المؤتمر في مسارات علماء المسلمين في القارة وجامعاتهم والمسنين إليهم وآثارهم. فأصّل الثقافة الإسلامية والعربية نسيجاً مستكناً في القارة في حين تراخت طرق أخرى كان التركيز فيها على طرق الرق ومتعلقاته.

### قائمة المصادر والمراجع

#### كتب باللغة العربية:

- عمال زكريا قاسم: دولة البورسعيد في عمان وشرق أفريقيا. مركنز زايد للتراث، أبوظبي،
   ٢٠٠٠م.
- 2 رياض نجيب الريس: صحافي ومدينتان: رحلة إلى سمرقند وزنجبار. رياض الريس للكتب والنشر، بيروت، ١٩٩٧م.
- محمد فائق: عبد الناصر والشورة الأفريقية. دار
   المستقبل العربي، القاهرة، ١٩٨٢م.
- 4 ناصر بن عبد الله الريامي: زنجبار، شخصيات وأحداث. دار الحكمة، لندن، ۲۰۰۹م.

#### كتب، باللغة الإنجليزية:

- 5 Adam, Heribert, Hushed Voices: Unacknowledged Atrocities of the 20th Century. Berkshire: Berkshire Academic Press, 2011.
- Hgvem Ferguson, Zanzibar under Colonialism. London, James Cury, 1991.
- 7 Hgvem Ferguson, The Background to the Zanzibar Revolution. In Amrit Wilson, US Foreign Policy and Revolution: The Creation of Tanzania. London: Pluto Press, 1989.

- 8 Clayton, Anthony, Zanzibar Revolution and its Aftermath. London: C. Hurst, 1981.
- 9 Ghazal, Amal N. Islam and Arabism in Zanzibar: The Omani Elite, the Arab World and the Making of an Identity, Ph.D. dissertation, University of Alberta, 2005.
- 10 Glassman, Jonathon. War of Words, War of Stones: Racial Thought and Violence in Colonial Zanzibar. Bloomington: Indiana University Press, 2001.
- 11 Lemarchand, Rene. Forgotten Genocides: Oblivion, Denial, and Memory. Philadelphia: University of Pennsylvania Press, 2011.
- 12 Lockwood, Sandra, Nightmare in Paradise: The 1364 Zanzibar Revolution and Genocide. In Adam Heribert, Hushed Voices: Unacknowledged Atrocities of the 20th Century. Berkshire: Berkshire Academic Press, 2011.
- 13 Mamdani, Mahmood, Saviors and Survivors: Darfur, Politics, and War on Terror. New York: Doubleday. 2009.
- 14 Mapuri, Omar K. Zanzibar, The 1964 Revolution: Achievements and Prospects. Dar es Sallam: Tema Publishers. 1996.
- 15 Martin, Esmond Bradley, Zanzibar: Tradition and Revolution. London: Hamish Hamilton, 1978.
- 16 Mazrui, Ali and Michael Tidy, Nationalism and New States in Africa. London: Heinemann Educational Books, 1984.
- 17 Okello, John, Revolution in Zanzibar, Nairobi: East African Publishing House, 1967.

# رقم الإيداع: 2015/17555